

گندک، و «س» گندک، و «۱» غندک جبل در ذیراداره چترال «کرن غرس».  
«غبرک غند» [۲] لوی غند [۳۵] با [۲] بطاری خود در استقایون  
شمندوفره «وا فانقو» احتیاط قول تول غندر را تشکیل میکند.

«لوی غند سواری چترال «سمیرنوف» که تابحال خدمت پشداری  
و امیدید برای ترصیح کردن وادیهای منطقه «چونجا تون» درجهت غربی  
«طا فان شین» اخذ موقع میکند، و آن یعنی روی قوت‌های فایق دشمن  
بر «لونقو» خود را میکشد.

«غبرک غند» [۱] «لوی غند» [۱] بایک گندک، صحیح وقت بمحاذج حب  
لوی غند چترال «کرن غرس» آمد در انجام منطقه احتیاط را تشکیل میدارد،  
در عقب هر منطقه از هشت خسته خانه دلو طلب یک یک بشوک، وجود  
میشود، و قطازها و قافله‌ها [۱۳] کیلومترو در عقب میماند.

پس نظر به این ترتیبات در وقت پیشین [۱۴] جون، تم قول تول غند  
یعنی — «۱» لوی غند و [۵] گندک در منطقه شرق، و [۱] غبرک غند با [۲]  
گندک در منطقه غرب، و [۱] غبرک غند پیاده و [۲] در مسکن تقسیم شده بود.

### — جمع آوری و حاضری هجوم تول غند [۲] ژایان —

همگامیکه موضع [ناشان] از طرف ژایان‌ها ضبط گردید، و لوی غند  
های [۳] و [۴] به استقبال قول تول غند چترال [شناکلبرغ] شافت،  
در آنوقت لوی غند [۵]، و غبرک غند مستقل سواری برای ست‌گردن این  
حرکت، و معلومات کر فتن از احوال دشمن بسوی شمال فرستاده شده بود، قسم  
کلئی لوی غند [۵]، خط راه آهن را تعقیب کرده بطریق‌های شمال غربی  
حرکت کرده بود.

در عقب لوی غند [۵] و غبرک غند سواری، در اوایل ماه جون دولوی غند

ژاپان که به وقایع [کینچو] اشتراک ورزیده بود جمع آوری میکرد. جمله این قوتهای تول غند [۲] ژاپن را تشکیل میداد، و در زیر سر افسری جنرال [اوقو] که فاتح «کینچو» است میبود.

قوت تول غند [۲] ژاپن عبارت بود از [۳۶] کندک پیاده، و [۱۷] طرب سواری، و [۱۴] کندک یعنی — طوب خانه «». یعنی — این تول غند [۳۶۰۰۰] تفنگ، و [۲۵۰۰] شمشیر، و [۲۴۶] قطعه طوب را مالک بود که به این حساب بر قول تول غند جنرال [شناکلبرغ] به تفنگ یک ثلث، و به طوب سه مثل فابق بود. و غیر ازین از لوی غند [۶] که خروج آن در [۱۳] جون به خلیج [یه نتوغا] مقرر بود در سیدنی امداد، نیز محتمل بود.

جنرال [اوقو] بواسطه جاسوسهای چینی شیک در استحکامات [وافانقو] در تول غند روسها کار کرده بودند، و باز تنبیه، صادمات سواری، واستکشافات امیرال [توغو] در باب حال و وضعيت قول تول غند روس معلوم شد که و تهدیده بدست آورده بود. و به اینهم قناعت حاصل کرده بود که بر قول تول غند مذکور هر انقدر که چاپکتر و زودتر تعریض کرد شود احتمال وظفریت نیز بهمان نسبت قوت میدارد.

بعد از آنکه برای کامل کردن جبهه خانه که در محاربه [کینچو] سراسر صرف شده بود یکچند روز مجبوراً انتظار کشید بایک جبهه فرانخی بحر کت آغاز نهاد و در [۱۳] ماه جون بوقت صبح قراولهای روس را طرد و دفع کرد و بخط [چای] — نیزوان — قوچانون — اوچاتهن] واصل شده موقع مذکوره را ضبط نمود.

امس یک در ساعت [۷] شام برای حرکات روز [۱۴] جون از طرف جنرال [اوقو] بتوان غند داده شده است عیناً در بینجا نقل میشود:

در مابین قول راست لوی غند (۳) زاپانی، و عنده نخستین سیریای شرقی یک عمارت بسیار شدتگی و قویابانه بود.

در جهت غربی خط شمندو فراموز هیچ وقوع ای نشده بود لای غند (۴) زاپان بوقت پیشین به (سا چو جو) آمد و امشب رادر دو طرف نهر (فو جو) پسر آورده بود.

نتیجه حاصله امر وز برای زاپان ها خیلی مساعد بود. قولها که در وسط بودند جبهه را که امر شده بود گرفته بودند. در میان این جبهه اقسام قوتناک دشمن تنهاد در جهت جناح شرق بود که غندک های طویلی آن جناح دوس را پر آتش شدتگی گرفته بودند.

بارون (شتاکلبرغ) از تأثیر این مشاهدات خود، و نیامدن هیچ خبر از جهت جناح غرب، چنان کمان کرد که قوت دشمن تنهای بارت از (۲) لوی غند بوده، آنها هم بر هجوم جناح شرق مو ضع مأمور میباشد. لهذا جنral (شتاکلبرغ) بنا برین قیاس خود قرارداد که بر جناح راست زاپانها یک آتش مقابل شدتگی اجرانماید. و برای آنکه این قرار خود را پیشتر از دشمن بواقع تعطیق وضع کند غبر لک غند (۲) لوی غند (۳۵) خود را به (چو جانون) که (۴) یکلو متره در جنوب شرقی (وافانقو) است فرستاد، و از احتیاط خود نیز لوی غند نخستین شکاری خود را هجده شرق طلب کرده بود. به اینصورت زیاده از سه ربع قول تول غند در جهت شرق نهر (فوچو) بوده محافظه جناح غرب تنها به (۵) کندک پیاده، و (۶) کندک و چند طرب سواری تودیع شده بود. پس به این حساب در شب (۱۵) جون در جناح شرق، یک لوی غند پیاده، و یک غبر لک غند سواری زاپانها بوده بمقابل آن پکنیم لوی غند عروشها موجود بود. در جهت غرب بعكس آن بمقابل (۲) لوی غند پیاده

ژاپان تنها (۱) غیرک خند ضعیف روس موجود بود . این طرز توزیع و تقسیم قوای برای ژاپانها خیلی موافق و مساعد افتاده بود .

### ﴿ ۱۵) جون ۱۹۰۴﴾

بساعت (۱۱) شب از قرارگاه تول غنبد ژاپان برای فردا آن امر (شجوم) رسیده لوى غند (۵) باطلاع آنتاب از (۶) کیلو هزار هرس (طاوان شین) حرکت کرده بر خود (طاوان شین) هجوم میکند .  
لوى غند (۳) بالوى غند (۵) محافظه ارتباط و ترقی کردن هجوم آزاد انتظار کرده بعد ازان بر تیه های جنوب شرقی (لوغانغو) هجوم میکند .  
جنگ (آوقو) برای لوى غند (۶) بواسطه دویا و رحرب خود ازدوا راه مختلف این خبر امر را فرستاده است :

از جوپت شمال هیچ تبلیغ نیست . لوى غند (۵) باطلاع آنتاب بر (طاوان شین) هجوم میکند . لوى غند (۶) بالوى غند (۵) محافظه ارتباط کرده هجوم اور ابیک غیرک غند حایه میکند .

آمدیم بر دروسها : در قرارگاه روس از وقایع دیروزی بیک محفوظیت و خردی هزارگی سلطنه غرباً بوده است . قومندان قبول تول غند باشگرانه شخصیت بحضورت ای پر اطور روس چنین صرض اخبار کرده که : (شجومهای ژاپانهارا بکمال موقیت دفع و طرد کردیم )

قوای اندرونی آخرین روسجه امشب باشمندو فربه (وا فانقو) رسیده اند هم عبارت از غند های (۲۳۵) و (۲۳۶) شنیده اک طوب در زیر قوماندائی بختیار (غلانقو) بود .

اول کندکیک از شنبه و فر فر و آمد راه برآه به غیرک غند (۲۳۵) داده شد . دیگر کندکهای در (سیزان) احتیاط را تشکیل داده است .

جنرال (کرن غرس) در شب برای هجوم فرد اصبع این رئیسات را گرفت؛ درسته جنوب (لوشاعو) غند (۴) شکاری، و (۲) غندک طوب کدا شده بود. قسم اعظام پیاده خود را یعنی — غندهای (۱، ۳، و ۳) رادر چنانچه چپ و وضع برای هجوم آماده کرده بود. غندهای (۲، و ۳) در خط تخلیه، و غند (۱) را در پشت مسکن رای احتیاط مانده بود. به حرکت پیش وقت سحر با غیر از غند (غلا سقو) متوجه آغاز نمیشد. که این غیر از غند (غلا سقو) در (قوشین فون) شب را بسر آورد. بود. معما قیمه جون در اصل نامه قوم اندان این مسئله بصورت قطعی تصریح نشده بود که هجوم با ساعت چند آغاز شود بلکه به تعابرات عمومی و بهمی اکتفا شده بود از آن و پیش از آنکه بولیک چیزی قرار بدد هند افسران یکی از دیگر به استیضاح کیفیت واستفسار ماهیت خیلی وقت ضایع کردند.

اینست که در ظرف ابتدت لوبی غندهای (۳ — ۵) ژاپان به دشمن خیلی تزدیک شده و حتی قرائمهای پیش شان در، و صدمهای خودشان به تخلیه این شتاباق شده بودند. حال آنکه غیر از غند (غلا سقو) از (۹) کندک مرکب بود تا بحال هنوز بمحاجهای خود مانده بودند.

تل دیلک حدیدم بود که طوپچی غندک (۳) که (۵) طوپخانه آن هنوز و در اول شب در جهت غرب و جنوب غربی (چو جاتون) دیلک، و وضع هسته ای جامیاشده بود بر غندک های طوپچی روس کا بریشه های جنوب (لوشاعو) بود آتش شدیدی باز کردند. و به این آتش، طوپچی غندک (۱۳) کاملاً، و غندک طوپچی (۱۵) قسماً اشتراک ورزید، و باقی قسم طوپچی غندک (۱۵) موضع (طاوان شین) روس را کوبیدن گرفت.

این آتش طوب چشمی ژاپان ها جنرال (غلا سقو) را مجبور میکرد که

صورت قطعی یک حرکتی بکند . لهذا همه افسران ارکان حرب خود را به نزد خود دعوت کرده در خصوص حال و وضعیت غیرگنبد خود را ای و فکر آن هارا استمزاج و در چه کردن و چه نکردن با آنها مشورت کرد . و ای و فکر های افسران آن قدر مختلف بود که دور آی بر یک تیجه ملجم نمیشده . بعد از تدقیقات و مناقشات دور و دراز یکه بوقوع آمد بر هجوم فرار دادند . ساعت (۶) بود که جنرال (غلاسقو) امر حرکت هجوم را عطا نمود . اما هنوز مفرزه او حرکت نکرده بود که از قوماندان قول تول نمند این امر رسید :

«اگر زایانها با قوتهای فایق برسکن ، و بازدیگر استقامت پیش شوند قول تول نمند آهسته بسوی (وانچه لین) عقب میکشد . پس در انحال جنرال (غلاسقو) برای کذشتن قطعات ما که از سر (وافاتقو) رجعت واژدره شهانی (چو جاتون) میگذرند میباید که تامکن مرتبه خط (چو جانون — قو جانون) را بسیار مدافعت بکند تا برای کذشتن و رجعت کردن قطعات وقت بدست اید ، و سهولت پیش شود . اما اگر زایانها بر جمعت آغاز بکنند ، جنرال (غلاسقو) پامفرزه های خود تابه و رو دام دیگر در موضعهای خودشان که هستند میمانند .»

یکی از مخبرهای روزنامه نگاران روس میگوید :

«وضعیت غیرگنبد (غلاسقو) که در اول هم خیلی متعدد و متغیر بود به این امر فرماندان کل باز سر از نوزیر وزیر و دز هم و بر هم گردید . چونکه درین وقت قوماندان قطعیاً امر میکند که اگر زایانها بر استقامه ای که پیش شود باید رجعت تول نمند را محافظه کند ، و اگر زایانها رجعت بکنند در جای خود بمانند . حال آنکه از هجومی که غیرگنبد نمند آنرا فرار داده هیچ بحث در میان نیست .»

«درین اتفاقولیک برو (وافان بیو ون) پیش میشند به عباره آغاز نماده بود .»

نمایانها بر سر پسته ها انتشار یافته بر جناح چپ مابشدت آتش میکردند که از این حرکات پیش رفتن ما دو چار مشکلات کردید .  
« کمی نگذشت بود که قطعات خفیف پیاده با طرب عای سواری داشمن از طرف (چو جاتون) مارا احاطه کردند . »

قومندان غبرائی غند جنرال (غایاسقو) بعد از آنکه امر مذکور قوماندان بزرگ جنرال (شناکلبرغ) را گرفت حرکت تعریضی خود را آنها تصویر کرد و بود تعطیل داده بر استقامتی که قوماندان قرل (ول غند شنازند) بود یکسر بر جمیت آغاز، و با ساعت (۸ و نیم) بخطه (چو جاتون) — (تو جاتون) و اصلت آورد، حال آنکه تا به این وقت زایانها از موضعهای خودشان که در فر آنرا استیلا کرده بودند نه پرآمد، و به جوی هموز آغاز نکرده بودند .

جنرال (کرن غرس) برای حمایه کردن غبرائی غند (غایاسقو) (۳) غند خود را ساعت ۷ و نیم به جویم سوچ کرد و بود . جناح چپ این قرل هبوم در جنوب (وا فان وویه) به آتش شدید طوطیچی زایان دو چار آمدند، و طوطیچی دوس چون شمه کی با آتش بغلشک، و جبهه ای طوطیچه های سیاه را فایق زایان کوییده بیشترند . پنهان جویم جنرال (کرن غرس) تنها از طرف (۶) قطعه طوپ جبل که در جهت جنوب غربی تپه رق (۳۷۹) بود حمایه میشد .

پیاده زایان همینکه در سیرهای کشیده گذشتی خودشان تماهیانه اشتفوظ بودند پنهان روسها بکمال بسطایش و آرامی ترقی میکرد . حرکت های جهیزی روسها که بالوک پلوک اجراء نمیشد ضایعات زیادی و از برای شان باعث میگردید . لهذا یک کمک بجهیزی مجبور بیت دیده شد .

در کم مدت احتیاطهای گندک و غند کاملاً صرف شده بود و قول هجوم بسایه بود و معاف نخستین شکاری که خیلی عقب ماندم بود یکقدری از انسی

کمایی کرده تو انسنه بودند .

بعضی قطمه های منفرد قول هجوم، خود را نایه نزدیک خندقها شکاری  
ژاپان رسانیده تو انسنه بودند، حق در بعضی نقطه ها به هجوم سو نیزه نیز بر خوا  
سته بودند، درین اتفاقه های شکاری جنرال (کرن غرس) اکثر چه اشتراک  
و معاونت غیر اکتفیه جنرال (غلاسقو) را انتظار داشتند ولی این انتظار شان بیهو  
دمورایگان رفت . زیرا غیر اکتفیه (غلاسقو) بسیار اصر قومندان کل از خط (چو  
چاتون — قوجاتون) این خواربه را از دور تماش می کرد . حال آنکه جنرال (کرن  
غرس) ازین اصر قومندان ، و این حرکت غیر اکتفیه غند هیچ خبر نداشت و به  
آمید معاونت و اشتراک او باهن هجوم تدبیت و در زیده بود .

بحقیقت که غیر اکتفیه (غلاسقو) به این هجوم اشتراک بیور زید در جناح  
شرق رو سهایک موقیت کامله حاصل می شد . زیرا غیر اکتفیه (۱۷) ژاپان که  
باهن هجوم از هم پیشتر عروض بود پیش از پیشین همه احتیاط آن خط حرب  
سوق شده هیچ دیگر احتیاطی برایش باقی نمانده بود، حال آنکه هجوم روسها  
دایابا احتیاطهای نونو تقویه یافته نزدیکتر شده میرفتند .

جنرال این غیر اکتفیه ژاپانی پیش از پیشین ساعت (۱۰) به قومندان  
تول غند خود این خبر را فرستاده بود :

« دشمن، برشیه های که بدست ماست متصل هجوم می کند . تابوتیکه جبه  
خانه داشته باشیم و من هم ذنده باشم مقاومت و پایداری خواهیم کرد . »

ازین خبر جنرال غیر اکتفیه ژاپانی با وجودیکه ضمناً طلب امداد و معلوم  
می شد باز هم قومندان لوی غند هیچ یک قوه امدادیه نفرستاد . زیرا بدست  
خود او قیز بجزیک کندیک احتیاط دیگر احتیاطی باقی نمانده بود .

معهایه هجوم روسها آخر الامر مقاومت شدیده غیر اکتفیه غند (۱۷) ژاپان

محبوب توقف کردید . جنرال (کرن غرس) بر حاصل نشدن یک نتیجهٔ مو  
فقیت قناعت حاصل کرد . ساعت (۱۲) تول غند خود را امر رجمت داد . درین اثنا  
بود که از قرارگاه تول غند روس یک افسر ارکان حرب به تزدیج جنرال (غلاسقو)  
آمد و تبلیغ کرد که غبرلک غند پاید برای معاونت لوی غند جنرال (کرن غرس)  
بر جفاخ راست ژاپانها هجوم کند . جنرال غلاسقو بهمجر دیگر این امر را  
گرفت (۳) کندک پیاده ، و (۱) غندک طوب خود را به (چینچانون)  
سوق کرده خودش با (۶) کندک و (۳) غندک یعنی — طوب خانه یکسر بسوی  
(واfan و وین) پیش شد .

اما چه فایده که این حرکت او حکم (مشت بعد از جنگ) را گرفت . زیرا  
اتحاد حرکت که یگانه مدار موافقیت و کامیابی پود در مابین این دو مفرزه وجود  
نشد . بوقت پیشین غبرلک غند (غلاسقو) بر استقامتها یک برای شان تعیین شده بود  
انتشار کردن گرفتند . بسیعی که اراضی خیلی هارضه ناک بود حرکت پیشرفت به  
بسیار دشواری بوقوع می آمد . بر راههای نامهوار و خراب کشیدن طوبها اکثر  
معاونت عسکر پیاده اجر امیگردید که از آن و خیلی توقفات رو و بیداد . قسم کلئی  
غبرلک غند که در طوف (واfan و وین) رفت بود در زیر تأثیر شدید آتش ژاپان بوضع  
هجوم رسیده بودند که دفعته حرکت تعریضی شان دو چار توقف کردید . زیرا  
غبرلک غند که به لوی غند شکاری نخستین منسوب بود و این غبرلک غند معاونت او شنا  
قته بود از خیلی وقت عقب کشیده بودند .

مفرزه دیگر این غبرلک غند که بسوی (چینچانون) رفت بود در یکوقتی  
که هیچ منتظر نیوده غند سواری ژاپان که پیاده جنگی بیکردند بر خورد .  
حتی طوبخانه این مفرزه دفعته بیک آتش ناکهائی این (۳) طرب سواری  
ژاپان گرفتار آمد . قوماندان مفرزه بجا بکی خود را جمع کرده باقوت فایق

برین (۲۶) طرب هجوم بردا. طرب های مذکور درین اراضی ساخت سنگستان  
یقابل قوای فاپهه داشتند که حال بحران انگیزی را پیدا کرده بودند که درین  
ائمه خدوسواری به اهداد شان رسید.

جنرال «آقیچا ما» نه با (۸) طوب سواری، و (۳) بلوک آفونگ  
ماشیندار راه تابعی «شب رایس آورده بودند و آنچه صحیح است این معداًهای  
طوبی که شنیده بود برای محاذله کردن جنایح راست تول غنید که به هدف او محول  
شد و بود بسوی (جاعو-جاتون) شده بان شده بود، وقتی نه (به چنجهاتون)  
آمد غند (۲۰) سواری مذکور را بحمل تنگی و فشار دیده طوبه های خود را  
به پیاده شدن و چنگ کردن اصر نمود، و به اینصورت در میان همه شواصم  
پلٹ عماره شدت ناکی بوقوع آمد، پس ایه آتش هف تلفگاهی ماهیین دار و  
صویغه ای روسیها ازین لجه ناگهانی پیش رفتاری هفرازه تو قدر بود زیرا  
بر بخت مجموعه های صراحت را داشتند نیز بسبب کمودی جبهه سفاره از حرکت  
عقب گرفت آنها صوف لظاگردند، درین اثنا لوی غند (۲۱) قرایی عسکر  
های گرفتند لرعی غنید جنرال (کن غرس) را شدست بسته عتب گیری جنایح  
و امنیت غیر از غنید جنرال (خلال-قو) را تقدیمه بودند و کار پدر حیله پرسیده  
بودند همچنانه اینجا به غیر از غنید (خال-قو) و خ دهد، لبذا از طریق و مادان  
قول این غند اسر بر جوت و آنها زاده نموده.

بیترال (انجیجا) همان دم به تدقیق (عازمه)، مأمور گردیده و در ساعت (۱۲) شدها، علاوه بر رئیس شورای (چو جانون) موضوع گرفته بودند در فریر تحقیق و فشار آورده به ترک موضوع مجموع شان گردانید. آمدیم بر قاع جنایح غرب؛ یک غند و یک طویخانه جبل از لوی غند (۵) که برای هجوم (طاوانشین) مأمور شده بود در پیش روی موضوعی که از طرف

رو سهای تحریکیم شده بود در ساحل جنوبی نهر (فوچو) گذاشته شده قسم کلی لوى غند که مركب از (۹) گندک پیاده و (۵) غندک طوپ چبل بود صبح وقت نهر (فوچو) را گذاشته بعد از آنکه قراولهای پیش روس را اطرد کردند ساعت (۷) بخط (وانجاتون — یانجاتون) داخل شد.

غندک طوپچی ژاپان درین وقت خندقهاى شکاری روس را که در شمال (طاovan شین) بود با طوطیخانه های شان که در جنوب (لوشاعو) بود گویند گرفته بود امریکه از قرار گام تول غند یعنی — از طرف جنral (اوقو) سر برای تربیات روز (۱۵) جون بزرگی قوماندان لوى غند (ع) که در جوار (ساجوجی) بالوى غند خود منتظر امر بود تو شته شده بود به قوماندان مذکور در ساعت (۵) صبح رسیده بود.

قوماندان مذکور خودش بالذات بالوى غند (۷) و (۲) طرب سواری و (۳) گندک و (۴) تولی کلنجک دار بسوی (سو نجاتون) بحر کت افتاده غیرک غند (۱۹) خود را بایک طرب سواری و (۳) گندک و یک تولی کلنجک دار بستام دیگر فنی یعنی — سفر مینا از سر (انجاتان) یکسر به (وافاچو) فرستاد.

هنگامی که در ساعت (۷) لوى غند (۵) پشته های غربی (طاوانشین) را ضبط میکرد داین غیرک غند (۱۹) نیاز (نان جاتون) گذر میکرد.

حالات غیرک غندهای لوى غند (ع) را در راه گذاشته از حرکات لوى غند (۵) بیان کنیم: قسم کلی لوى غند (۵) با جناح راست خود بسوی (لوتفو) روانه شد. جناح چپ لوى غند مذکوره پیش از رسیدن جناح راست در ساعت (۹) قریه (لوتفو) را ضبط کرده بود، و گندک نخستین غند (۲۶) روس که در شمال (طاوان شین) موضع گرفته بود چون دید که پهلو و پشتیش احاطه کردید ترک وسیع کرده به (سانچوری) خود را در کشید.

لوى غند سواری قول تول غند روس، که به محافظه جناح راست تول

غند مأمور بود، و در تپه های شهابی (لوتفو) میدایست که با دشمن پیاده چندگاه بکند، تام درین اثنا بر خلاف اوامر و تعليمات قطعیه قومان دان بزرگ قول قول غند، با قسم کلی خود بشهر (وافافو) عقب کشید، حال آنکه وظیفة سواری در میدان محاربه این نیست که تنها انسان و جود نماید، و در زمان های پیحران انگیز در عقب صنایع های دیگر عسکری خزینه نیک التجا کاهی برای خود جستجو کند، نه نی فی اینکه همه متوجه وظیفة سواری اول کشف و دوم برای رهایی دادن صنایع دیگر فدائی جان کردند.

وا اسماکه سواریهای روس در محاربه (وا فانقو) یکی ازین وظیفه های خود را بجهاتی اورد.

سر ازین زمانی که سواری رجعت کرد برای جناح راست روس تهمکه جدا کسب اهمیت نموده بود، زیرا غبرک غند (۱۹) ژاپن پیش از پیشین به ساعت «۹» در پیشه های «یانجاتون» آمد، و ازانجا چون حرکت غند «۳۱» را بسوی «لوتفو» مشاهده کرد بلا توقف یکسر در عقب او بسوی «لوتفو» رهی پاز کردیده بود.

بساعت «۱۰» تپه های شهابی «طافا انشین» از طرف پیاده جناح راست لوی غند «۵» ژاپن استیلا کردید، و در آنایی که غند کهای طوب چی، لوی غند پیاده را تعقیب میکرد قسم کلائی غبرک غند طوب چی نیز که مرکب از «۹۹» غند لک طوب بود در جهت جنوبی «طافا انشین» در هر دو ساحل نهر «فوچو» صفت حرب بسته میکردند.

این حرکت شدت کار آن لوی غند (۵) و قایع جناح شرقی را این تعجیل و اسریع کرده بود؛ چونکه از طرف پیاده و طوب چی ژاپن که در طafa انشین بود بغل موضع جنگ (کرن خرس) را که در جنوبی (لوشاغو) بود، تهدید

کوپیده شده (۲) کندک روس که در انجابود بسکوت مجبور شده، و غنده « شکاری شان نیز بضایعات عظیمه کرفتار شده بود. بارون « شتاکلبرغ » یکی از غنده های احتیاط خود را برای، ایستاده کردن، ودم روی کرفتن حرکت پیش آمدن مخاطره ناک غیرگ غند « ۱۹۹ » زایان که مانند اژدها پیش می آمد، بعد از پیشین ساعت « ۱ » بر ضبط کردن تپه های شرقی « طون لوغون » امر نمود و غنده روس هنوز به آنجا وصل نشده بود که به آتش شدید کندک های غیرگ غند « ۱۹۹ » کرفتار آمد. و هنوز احوال اراضی چپ و راست خود را محقق نکرده بود که به چشمها و حمله های شدید قطعات پیاده غیرگ غند مذکور از چپ و راست دوچار گردید. بعد از یک مدت کمی چون غند « ۲۱ » پیاده زایان نیز از طرف جنوب عرض وجود کردند، غندروسی زیاده بران تاب آور مقاومت نتوانست شده و جمعت نمود.

احتیاط قول تول غنده جنرال « شتاکلبرغ » درین وقت عبارت از « ۴ » کندک پیاده غند (۹) بود که هنوز نوباشمندو فربه « وافانقو » آمد و بودند جنرال خودش بالذات این چهار کندک و ابرای محاره جناح راست به پیش براند. ولی در اول کاردا نست که ازین هیچیک قایده حاصل نخواهد شد، لهذا رجعت کردن همه قول تول غنده را امر نمود.

— کیفیت رجعت قول تول غنده تحسین سپاهی ریا — به تعبیر صحیده حق است —

— فاحش خوردن جنرال شتاکلبرغ از جنرال او قو —

قوماندان لوی غندسواری، جنرال « سیمونوف » برخلاف امریکه به اداده شده بود ایستاده کردن، و یام عطال ساختن حرکات پیش آمدن زایانهار اینجیال و خا طر خود هم نیاورده پیش از پیشین ساعت « ۱۰ » از حواله « لوقو »

عقب گشیده بود .

لوی غندسواری مذکور است مقامت «وافاقو» را کرفته ، و به این صورت غیرک غند «۱۹» ژاپان را فرصت احاطه کردن جناح شمال روس را بخشید . غند «۹» اختیاط روس ، که با خود جنگ «شتاکلبرغ» بود جنگ کرده کرد ، با جناح راست خود بسوی شمال غرب «وافاقو» ، و با جناح چپ خود بر «سیزان» عقب پیکشید .

حالات محاربه های عنودانه (دمدار) آغاز نهاده بود . معلوم است که وظيفة دمدار در محاربه همینست که رجهت تول غندر را در زیر امنیت کرفته دنباله تول غند راست و چایه کند . دو کندک هنگر پیاده روس که همه افسران آن محو شده بود در غرب «وافاقو» در مقاومت کردن ، و دمدار لوی غند «۹» در پیشه های غرب «سیزان» اخذ موقع کرده استاسیون «وافاقو» را در منع دخول ژاپنیان را مدافعت کردن بود ، و تابو قبیک قطار آخرین ریل که حامل بیماران و سجر و حان بود حرکت میکرد دمدار مذکور مقاومت نمود .

درین اثنا کندک جناح چپ غیرک غند «۱۹» ژاپان از طرف غرب «لونتا بخو» آمد و پیکسر بسوی شمندو فر در پیش شدن بود . تمام درین هنگام یعنی — بعد از پیشین بساعت «۳» از کندک های غند «۹» سپیریا «۳» کندک قوه امدادیه از ریل فرو آمد و همان دم بقدمهای دویدن در پیش دوی کندک ژاپنی شناخته آثارا استفاده کرد . و به این صورت نوارشدن هنگر رجهت کرده را به شمندو فرسهولت بخشید .

معما فیه ژاپانیز بشدت تمام تعقیب کردن روسها را آرزو نداشتند و چون درین اثنا کندک جاله بسیار شد بدی قیز باریدن کرفت از آن روس اسر از عقب کبری غرافت کردند .

در جمعت تول غند (۹) روس، بر سریال (فوچو) دو چار توقف کردید. زیرا  
نهایات نگین بار تول غند، راه را مسدود نموده بود. بهز از جمعت لوی غند (۱۰)  
پیکسر بسوی (وانچه لین) بر جمعت قهقرانی خود دوام ورزیده وقت نیشپ به  
استاسیون مذکور که از (واغاچو) بمسافه (۲۲) کیلومتر بسوی شمال غربی  
حوالعست رسیدند.

در جناح شرق از همه پیشتر غند (۱۱) لوی غند نخستین شکاری بر جمعت  
آغاز نهاده بوده پیش ازین کتفه شده بود که، وضع این غند که در جنوب (لوشاغو)  
بود از طرف کنده هایی ژاپان که در (طفائشین) بود بشدت کوپیده میشد. در  
زیر تأثیر مخرب این آتش ژاپان، طوپ های روس فر صت بسته کردن آسپهای خود  
شان را به یافته از (۱۲) طوپ خانه آنها (۱۳) قطعه آن از طرف نفری های عسکری  
به هزار مشقت رهایی داده شده (۱۴) آن در عقب ماند. یکی ازین غند که  
هاهمه افسران و (۱۵) نفر خود را ضایع کرد بود.

جناب چپ لوی غند (۱۶) ژاپان دشمن مقابل خود را بشدت تضییق کرده  
(پوچانون) را ضبط و استیاز کردن. ب بعد از پیشین ساعت (۱۷)، (۱۸)  
کنده که ژاپان در پشت جنوب (لوشاغو) اخذ موقع کرده غند شکاری روس  
را که بسوی شمند فر فرار میکردن بزیر آتش طوپ کر فتند. درین تندیگر  
غند های لوی غند مذکور بر جمعت آغاز نهاده بور که طوپ های (ژاپان) آثارا  
لیز از آتش مؤثر خود حصه دار گله باز ای میکردن. و آن هزار اسرا نیمه و  
پریشان ساخته در گوشه ها و بمهدها بین وانیدند. حتی بعضی قطعه های روس  
ازین هنگام رستاخیز آسا و آله و بهله مانده عرض تسلیمیت کردند.

لوی غند نخستین شکاری روس بیک صورت بسیار پریشانی بر حرکت  
بر جمعت خود دوام ورزیده یک ساعت از شب گذشته به (وانچه لین) و حوالی یافت.

در پی آن غبرائی غند (غلاسقو) نیز به نهایت قول قول غند التحاق کرده شپ رادر (وانچه لین) بسر آورد. قسم کلی لوی غند سواری نیز در (وانچه لین) رسیده بود.

قول غند مظفر (۲) ژاپان به آن طرف شهر (وافانقو) تنها قطعات کشف، و قراولهای پیش خود را سوق کرده اصل قول غند در پرون شهر شپ را بسر آورد.

ضایعات روس در یخچار به ازین قرار است:

(۱۹) افسر، (۴۷۰) نفر مقتول؛

(۹۸) افسر، (۲۳۹۶) نفر مجروح؛

(۱۴) افسر، «۷۷۵» نفر اسیر.

مجموع ضایعات «۱۳۱» افسر، و «۳۶۴۱» نفر بود که در میان این افسران مقتول و مجروح «۶۶» غنتمدار موجود بود. و جنرال «کرن پرسوس» نیز مجروح شده بود. و اینهم از کار آگاهی جنرال «شناکلبرغ» است که تله که را در وقت وزمان لازمی آن حس کرده امر دستور را به قول غند خود عطا نمود که از انساب ضایعات کمتر بوقوع آمد.

ضایعات ژاپان در یخچار به ازین قرار است.

«۷۷» افسر، «۳۱۰» نفر مقتول؛

«۴۳۴» افسر؛ «۹۰۳» نفر مجروح؛

مجموع ضایعات «۵۰۵» افسر و «۱۱۳» نفر بود.

در خصوص صریفات چبه خانه این یخچار به معلومات رسمی وجود نیست. تنها اینقدر معلوم است که تنها «۳» کنندکر روس که به لوی غند تخصیص یافته بیرون یامنسو بست «۲۱۰۴» مسحی — پعنی گله — صرف کرده است.

یکی از اطیابی عسکریه روس مشاهدات خود را در آنسای محاربه و اتفاقویه  
پقرار ذیل نقل میکند:

«جنرال کرن غرس» بایکیار چه کله شرائیل بر ساق پای راست خود  
ز خدارشده، جنرال مذکور برای بستن و شستن زخم خود با بسیاری از افسران معیت  
خود بقول صحیحه ما آمد. در تبیجه معاینه داشته شد که زخم کاری و تملک ناک نیست.  
زخم را بسته و تداوی لازمه اجرا کرده با افسران معیت خود پرفت.  
درین آنسایل کله ڈایان آمد پنج قدم دورتر از ما بزمین خورد و بکفید. نجید اشم  
از قضیق هوابود، یا لزترس بود هر حال ب اختیار بر زمین افتادم. تاریکشی شب  
چون چهار او افراس کرفت محاربه منقطع گردید، و خدمت مأمورین حجه آغاز نهاده.  
بعد از یکچند دقیقه جنگل کو چکی که فرزندان بود باز خدیها، و مردها، و بجا  
لت نزع بوده ها پر کرد تا به نیم شب کوشش ورزیدیم، و فرمایه بسیاری را تیار  
کردیم. و بعد از آن یکقدری خوزان خورد و توانستیم.

«صیغ وقت برخواستم. هنوز جهان تاریلک بود. در هر طرف یک سکوت عمیق  
حکم فرمابود. صردگان، وزخمیان از همیگر تفرق نمیشد. تول غندها آهسته  
آهسته از خواب بر میخواستند. در یکطرف جنگل مایل چقوری بزرگی کنده  
وقتولین را بر روی همیگر دران انداخته دفن میکردند که این منظر حقیقتاً  
خبلی خزن آور و غموم بود.

«هنوز این مدفن با خالک پوشیده نشده بود که طوبه برای حاضر گردند و گراموات  
طنین اندازدهشت کردند. یک آن نگذشته بود که آتش طوب و نفک بشدت  
افزونی گرفته یک آهنگ هول انگیز مختلف الا صواتی تشکیل داد. خط محاربه از  
یک نپه تا به آن دیگر تپه دراز نیشد، و هر طرف افق تمامی مینمود. از استاسیون «وا  
فانقوه» که در آن بودیم همه میدان محاربه مشاهده میشد. هر طرف در میان یکث برق

شعله نشاری مستغرق بود، از هر سو صد اهای ولو له افزایی سامنه خراش عقول میشد. آله های شر اپل هوای افق را بکفیدن خود دودهای خود با سیحابهاره های کوچک که چلت سفیدی مستور کرده بود که این سیحابهاره های هوای پسر معلق بر هوا بیستاده بار ان مس که میبارانید. گاهی با این سیحابهاره های هوایی، گردبادهای زمینی که از خوردن و کفیدن آله ها بالا میشند مساز گردیده یک دیگر منظره به وجود می آورد.

«در اینها در ظرف دو نیم ساعت بر کند کهای مانع میشوند» ۳۰۰۰۰ «شر اپل اند نه تن به بودند. اگر از تأثیر تخریبات از صرف نظر کرده شده هستم بمنظور یک جشن آتشی بازی دیده میشده، الحق که یک منظره لطافتن آور بمنظری جلوه گر بود. آه ادر حقیقت حال بر انسانها ویدان محاربه یک تضییق و فشار طاقت شکنانه اجراء یکرده. یک پیاو ش طویلی ساعتها بر طوب خود بی اندک زخمی بشود ایقا و غلبه کرده آخر بدرجه بیشتر شگفت آمد که قریاده بران تحمل نتوانسته بارده لور خود بگزیند خود را کشته است. دستانهای بسی احوالهای قیمتی بوقوع آمده که بوهای انسان را بیمه خیزاند.

ویدن از پیشین بیکاری که بکار یک حرکت متناهی هیجان انگیزی پیدا شده، هنگام تول غنیم باز بجهت آغاز کرده بودند.

«شوریز قاتم خود تول غنیم بحال رجعت نموده، و قدر که بوده بسیم آنچه اینه افراد بساده و سواره هی و عربابه ها و بازپه ایه لیافتیم. ژانر این درازی در وحشه و ادبی را به طوب میگویند. هنوز از شش تا هشت استاسیون در بینهایم در استاسیون یک هیجان متناهی هیکم غرما بوده رخیهار اینجا بکی تما در واغوشها اند اخته استاسیون خالی گردید. ماهم از استقامه است «وانچالین» حرکت کردیم، از عقب ما آله های ذلیل بیکفیده از اطراف استاسیون علوهای حریق آتشین، وستونی

دود زهر آگین بسوی سما بالا میشد .  
« بعد از انکارتهای مخستین پیش است انسیونرا کند ششم قولهای ماه بحال خوار بود ندیکقدری سکونت کسب کردند . در جناح راست ماهنوز محاربه دوام داشت . بعد از یک ساعت که بر فتار دوام کردیم بلک جاله و باران شد تناکی بازیدن کرفت . بعد از نیمساعت بارش آرام شد . در حالیکه آفتاب جهانتاب با شعاعات گرم و ذرین خود ذرهای کوههای پیش روی مارانشون برمینمود در عقب ما ابرهای کشیف و مظلوم متعلق بود . راه مایر کنار خط راه آهن بسوی «وانچالین» حیرت .

« در تاریکی شب به «وانچالین» رسیده در جو ار استانیون بیک محل ازدوا کاه یافتدیم . »

— کیفیت رفتار در جمیع قول‌تول غندروس به (قایچو) —  
قول تول غند مغلوب شده جنral «ستاکلبرغ» روز ۱۶ « جون را در «وانچه لین» میخواست به استراحت بگذراند ، و روز دیگر باد و قوله یکسر بسوی «قایچو» که تقریباً ۷ کیلومتر دورتر است بر فتار در جمیع خود دوام ورزد .

تریبات رفتار بر وجه ذیل قرارداده شد .

قول غرب : اولاً بدرازی شمدوفر ، بعده به امتداد جاده «ماندارین» قطعات تول غند «۹» شکاری .

قول شرق : تول غند «۱» شکاری با «۵» طرب سواری از راه و ازی که در جهت شرق بود .

دمدار : غبرک غند «غلاسقو» با «۳» طوبخانه برای هر دو قول .

بعد ازان قسم کلثی سواری .

اما بعد از پیشین دفعه امر دیگر از قوماندان قول تول غند صادر شد که فردانی بلکه امر و ز شام ساعت «۶» تول غند بسوی «سونوچن» که «۳۱» کیلومتر دورتر است حرکت نکند.

با وجودیکه از طرف تول غند «۲» ژاپان هیچ ملث تضییق، و پیشنهاد مئیه در میان نبود، این چنین یک حرکت ناکهانی جنرال «شناکلبرغ» خوبی موجبه پرسشانی و سراسرمه کی «تول غند مانده و خسته روس کردید». مگر سبب این استعجال کاری جنرال «شناکلبرغ» اذین بود که ژاپانها در طرف شرق «قاچچو» به کندر کاههای «چاپانلاین»، و «دالین» قولهای کشف فرستاده بودند، و ازین حرکت بگمان روسها رسیده بود که برای بریدن خط رجعت قول تول غند روس، ژاپانها بر استقامت «قاچچو» و «جاچچو» پیش می‌آیند.

قول تول غند؛ ساعت «۶» شام برای افتاد انتظام رفتار یک که در اوله حرکت بود بعد از یک کمی زایل شده یک هیجان و تلاش و برآکنده کشی عمومی حاصل شد؛ تنها صنف طوب چی و نقلیه بر راههای راست برای میر فتنه عسکر پیاده و سواری کدو و دشده در میان شیله‌ها و دره‌ها و من رعه‌ها و بفله‌ها و پیشنهادهای انتظامی افتاد و خیزان بفراد شتابان بودند که ازین سبب بسی توقفها و ناکواریها بوقوع بیآمد و چون اسباب این توقفها بهمه عسکر معلوم نمی‌شد که از چیست، و در حقیقت این رجعت ناکهانی را نیز از عقب گیرانی بسیار نزد یک ژاپانها میدانستند هر دم ظهر و یک نهالکه قی را بحال شان تجسم می‌داد، و وقطوات عذرکریه در تاریکی شب بسبب منتشر شدن شان در پیراهه‌ها، یک قطعه چون از در سیاهی یک قطعه دیگر را ببدید نهمن خیال کرده بران آتش می‌کردند. و آتش سبب هیجان و تلاش عمومی کردیده ناقابل تعریف یک هول و خوفی در داهای می‌انگیخت.

دو ساعت بصیغ مانده بود که یک مفرزه قراقیر یک قطعه پیکا به لوى خند نخستین سیرپا مفسوب بود آتش کرد . بنا برین قطعه مذکوره نظام عماره در امده منتظر حرب کر دید ، و تابصیح بر همان نظام بماند . اما چون صبح شد معلوم کردید که این یک خطأ و غلط فهی بوده است . صبح وقت یک باران و جاله بسیار شدتگی باریدن گرفت . قطعات روس بعد از آنکه خوب شدند و از مانده کی هم بهلاکت رسیدند پیتاب و بی طاقت بساعت (۸) روزه (سیونوچن) رسیده در شمال و شرق استامیون آن جا رد و گاه برپا کردند . و روز (۱۷) شب آن روز ادرانجابر آوردند . در (۱۸) چون قول تول غندروس از (سیونوچن) حرکت و در (۱۹) چون به (قایچو) موافصلت کرد . دمدار در (غوانجیان) ماند .

ژاپانها در اول امر تعقیب نکردند اما در (۲۰) چون پیشدارهای قول غند (۳) ژاپان که از صنوف ملاته یعنی طوبچی ، سواری پیاده مركب بود بوضع دمدار روس که (غوانجیانون) باشد رسید ، و بعد از یک مصادمه کوتاهی مفرزه دمدار روس یک موضع دیگر که بقدر (۱۴) کیلومتره در شمال شرقی (سیونوچن) بود عقب کشید .

قسم کلثی قول غند (۲) ژاپان تا به (سیونوچن) پیش رفته قراولهای پیش خود را بخط (سبان باجی ، — یانجایجاچون — وانجاعوشان ) سوق نمود . واژانجا جنرال (اوقو)ی مظفر ، در ابتدای جولایی پکسر بسوی (قایچو) بر حرکت پیش رفته خود دوام ورزید .

## — مطالعات —

— در باب محاربه (وافانقو) —

حرکات قول غند نخستین سیرپا در زیر قومندانی جنرال (شتاکلبرغ )

بسوی (کینچه) اینست که به اینصورت در ظرف سه هفته ختم پذیر شده قول تول غند باز به (قایچه) رجعت کرده است.

رئیس ارکان حرب بارون (شتاکلبرغ) این تشییع را هنام (سرگذشت) توصیف کرده است.

در حقیقت حال مقصد اصلی کازین حرکت متصور بود حاصل گشت چون که قوت تول غند (۲) زاینراه یکسر بسوی (بور آرتور) میرفت به اینسو کشیده احاطه و محاصره و وضع مذکور را تأخیر و تعطیل نموده زیرا قسم کلثی تول غند (۲) پاپان از کینچو بسوی شهر پر کشت. و در (۲۶) جون یعنی — بعد از سقوط (نانشان) سیکاه — تول غند (۳) پاپان که در نیم جزیره (قوان طون) جمع شدند بسوی (بور آرتور) بحر کت پیش روی آغاز کرده توانسته اند.

اما روسها وقت و زمانی را که برای تأخیر محاصره (بور آرتور) بدست آور دند به خوبیهای شکست و انزام یک قول تول غند که به تول غند اصلی صحرا مذوب بود خریداری کردند، و به اینسبی حرکات تول غند پاپان را در مانچوری تعجیل و تسریع دادند که این تعجیل به آن تأخیر آیا معادل و برابر میشد و دیگر؛ اما چیزی که معلوم است همینست که روسها درین حرکت خود برای یک شیش پوستین را سوخته اند.

درنهایت ماء عی یعنی — هنگامیکه قول تول غند (شتاکلبرغ) برای وقعنیه (بور آرتور) مأمور میگردید — اگرچه امر مدافعت و تحکیم قلعه مستحکم (بور آرتور) هنوز اکمال نشده بود اما جیهه خانه، ذخیره و لوازم سازه قلعه بدرججه که مدت مديدة مقاومت و پایی داری بتواند رسانیده شده بوده با وجود آنهم چنرا (شتول) قیمت و کمیت آنمه وسایط حربیه را که بدمت داشت کم داشته از قول غند صحرا امداد و معاوات طلب کرد.

حالاً نکه تول غند صحرا پسپبستی و آرامی نیک در حرکات جمع آوری ایش آمد و بود، و دوری و بعد نیک در مسافت موجود بود تا قوت خود را دو چار ضعف نمیگردانید، و بوضیعه اصلی خود که عبارت از احراز ظفر کردن بر تول غند صحرای دشمن است صدر نمیرسانید اینچنان بک امداد و معاونتی را بجا آورد و نیتوانست.

این از قاعده های فن حرب است که : ( قلعه ها و استحکامها بیباشد که برای مظاہریت تول غند صحرا، دایمیا قوت های دشمن را بسوی خود جلب بکنند، و هیچ کاه راه قوت دشمن را که در پیشگاه قلعه است برای کشیدن بسوی خود تول غند صحرا باز نکنند )

بناءً علیه هر قدر که اهمیت سیاسیه (پور آرتوز) خیلی بزرگ هم باشد با وجود آنهم خود را بقوت خود مدافعت کردن لازم بود، زیرا عاقبت حال (پور آرتوز) که سقوط کند، یا مظفر آید به تبعیجه حرب صحرا نایع بود.

جنرال (قوروپاتکین) که منطقه تجمع کاه نخستین خود را در جوار (پیاوایانغ) انتخاب کرده بود فیز شخص بر همین فکر و مطالعه مبنی بود.

حرکات رجیمه تول غند مانچوری روس با انهزام قول تول غند نخستین سیبریا که در (وافاقو) بوقوع آمد آغاز نهاد، در روزهای اول چون جنرال (شتاکلبرغ) در جنوب (وافاقو) به بسیاری حمیت نصیحت قول تول غند خود را جمع کرده تو ائمه بود، جنرال مذکور از قوماندان بزرگ خود در (۷) چون درخصوص به پس راندن قطعات عسکریه دشمن که بسوی شیل در آمدن بودند امر اجرای سرعت و شدت را گرفت، لکن در عین همان روز چون دسته کشتهای جنگی امیرال (توبو) خط شمندو فریاد در جوار قایچو بود دو زیر طوپ کرفت نقلیات شمندو و قرقول تول غند منقطع گردید، و به انتظار

مجبور شد ، حال آنکه روسها زمای را که درین انتظار غایب کردند ، زاپانها از ان زمان قایدم برداشتند و قوهای خود را جمع کرده نواقص خود را اکمال نمودند ، دسته کشتهای جنگی بحری زاپان به این صورت نه تول غنیم خشکه خود خیلی قیمتدار و مؤثر بیش معاونی رسانید ، و از نخستله اینهم به تحقیق پیوست که بکار آمدن یک خط شمند و فریادکه از جوار ساحل بگذرد برای سوقيات حر پیه ، موقف بر حاکمیت بحور به میباشد .

هنگامی که باز نقلیات قول تول غنیم خستهین سپهی یا آغازنها نهند (۲) زاپان نیز به حرکت تعرضیه خود آغاز نماده بود ، و این تول غنیم که قسم کلثی آن به محابه (کینچو) اشتراک ، و از انجاتا به (وافافقو) (۹۰) کیلومتر راه را پیاده قطع کرده بود باز هم از قول تول غنیم روس ۵۱ کیلومتر قبر ساقه را شمده و فر پیده ده بودند پیشتر در انجا اجتماع توائمه بودند . و در طالیکه جنرال (شناکلبرغ) وظیفه هجوم را بشدت و سرعت بر جنرال (اوقو) در عهده گرفته بود ، جنرال (اوقو) این وظیفه اورا اجرا کرده جنرال (شناکلبرغ) در (۱۴) جون در موضع معلوم به اختیار مدافعت نفس خود مجبر شد که از قدره است ، (چرا که وعده تو کردی و او بجا آورد ) .

در پیغمباره (وافافقو) زاپانها باز بسی او صاف و محمد عسکری غودرا یه دان شیوه رسانیدند ، هلالوی غنیم (۶) زاپان که از قرارگاه تول غنیم بقدر (۲۵) کیلومتر دورتر بود برای توحید حرکت با قسم کلی از قرماندان تول غنیم بچرد یکد امر گرفت هیچیک دقيقه زمان را غائب نکرده هماندم یکسر بسوی دشمن حرکت ، و پیش از پیشین سه ساعت (۹) بالوی غنیم (۶) شانه بشانه بر تول غنیم دشمن هجوم ، و در ظرف (۲) ساعت مظاہرات را بدست آورده است ، حالا در اینجا این چنین یک سوالی وارد مخاطر میدشود که آیالوی غنیم (۶) زاپان که از قرار اولهای

پیش لوی غند سواری روس، در (۱۴) جون شهادت (۱۲) کیلومتر دور بود،  
چنان شد که لوی غند سواری روس از وجود آن خبر داشت و گردید، و سبب  
خوردن اینچهین یک ضربه ناگهانی شدید روسهاشد؟

سبب دگانه این مسئله بجز اینکه لوی غند سواری روس در وظیفه کشف  
خود سهل انگاری کرده اند، و این وظیفة مهمه خودشان را بخوبی ایفا نکرده  
اند، بر دگرچه چیزی حل نتوانیم.

لوی غند سواری از طرف قوماندان قول تول غند، برای (۱۴) جون به  
این امر مأمور شده بود که جناح راست قول تول غند را در زیر امتیت داشته  
باشد، و منطقه (طاقان شیخ - چو جاتون) را در زیر صدر و دیده باشی بگرد.  
حال آنکه لوی غند (۴) زبان در خارج حدود این منطقه نبود، و از دایره  
مسئلیت قوماندان لوی غند سواری پیرون مرا مده بود.

پیرون (شقاکلبرغ) میگوید:

«سبب اصلی عدم موقیت مادر (وافقو) عبارت از بی خبری قرار گاه  
قول تول غند است در باره احوال دشمن، ما در اول امر چنان سند نداشت، بودیم  
که حد اعظم قوت دشمن از (۲) لوی غند بیشتر نباشد. و این فکر و کمان مارا همه  
دآپور تهای غلطی که از طرف لوی غند سواری ماسی آمد تائید و تقویه میشود»  
اینست که پیرون (شقاکلبرغ) خواه این مسئلیت را در اول امر بر لوی غند سوا  
ری انداخته باز برای تخفیف مسئلیت آن گفته است:

«سواری ما در چنان مملکتی کشف اجراء نکردن که اعماقی آن شده کی  
دشمن، وزبان شان سراسر عالم مجروح بود. برای اینکو نه کارهای غیر استفاده ام  
کردن جاسوس و مخبر دیگر هیچ چاره نیست».

«حال آنکه تول غند میان در خصوص استفاده از جاسوسهای حرب آنقدر

اهمیت نداده بودند. و تابو قبیله من قوماندان تول غنند تعیین میشدم این مسئله معلمایها هنوز موضوع بحث نشده بود. بعداز آنکه درینباب تشبیث نمودم بسبب فقدان پیشه و پیدائشدن آدمها که اوصاف لازمه را حائز باشند کامیابی حاصل نشده وهم اینمسئله چنان نیست که در اینای محاربه بصورت استعجال بوجود آورده شود. بلکه پیش از محاربه تدارک آن لازم است.

« ما بسببیکه بسیار سواری و کم جاسوس داشتیم دایما در حق دشمن خود معلومات ناقص و ناتمامی دیگر فتیم. »

« دشمن، چون کم سواری و بسیار جاسوس را مالک بود بر همه احوال و حرکات ما کما حقه وقوف و آگاهی داشتند. »

« لهدادر نمیحاربه قناعت کامله حاصلکردم که برای استقبال درباب استخدام جاسوسهای حرب به ژاپانها اقدام باید کرد، و هنوز در وقت حضر تر تیبدادن جاسوسها و خبرهای حرب را بک امر واجب و ضروری باید شمرد. »

این مطالعات و بیانات جنرال (شتاکلبرغ) هر قدر که راست و درست هم باشد این قصور و نکاسل سواری روس را - تروعیب پوشی نمیتواند که در مسافت ۱۲ کیلومتر وجود لوى غنند (ع) ژاپان اچرا اکشف و تعیین نتوانسته است؛ درین محاربه مسئله جنرال (کرن غرس) و جنرال (غلاسمقو) که مشترکاً به هجوم قیام نورز پندت، مجیدان ثبوت رسانید که سبب یگانه این تردود عدم قرار ازین پیش آمده بود که در افسران تول غندر وس آرزوی (تشبیث ذاتی)، و (بعهده کفر فتن مشمولیت) موجود نبود. هر قوماندان خود را مانند پنهانی پنهان باز ان قرارداده نا از قوماندان مانع خود اصر غیگو قلمد خود را بر همیج کار مأذون نمیشمردند و در چنان نفعهای نازک، وجاهای مهم حرب که حرکات آنی، و تشبیقات زمانی لازم می آمدند تصرف، و ممتاز اقدام را اهال میگردند.

آمدیم بروز اینها: در طرف آنها هر کاردگی کو نبود، تکرر مر افسر و هر قو  
ماندان بجز تیجه قطع و ظفر، و غالب شدن، و مغلوب کردند که هر چیز جز  
منحصر نبود، در هر نقطه که بقرار آن حرب فرست غلبه ظهور می‌افتد همانم  
قوماندا نهاده سلولیت را بعده کرفته بر کار نمودند، می‌کردند.

جنرال (آندو) یعنی — قوماندان غیر لشغند (۱۹) او امر (۱۵) چون  
راخیلی پسانها گرفته بود، و جنرال (آقیمه‌عام) هیچ تکریت نبود، و علی الخصوص  
که برای هیچ یکی نه ساعت و نه دقیقه تصریح شده بود، با وجود آنهم در خصوص  
پیش و پیش برداشتن شدت حرم شان بر هر کوتاه و اتفاق غلبه کردند، بدان مظفریت  
دار بوده آند.

در تقریرات اجرای طرز و اصول پیشوم نیز بدضی شایان دقت و اعتبار، نقطه‌ها  
و وجود است: «شایان در هنگامی که در جنایح شرق، لوی غند (۳) و غیر ک غند  
سوادی زایان، هیوهای قوت‌های فایق دشمن را دفع و طرز می‌کردند، لوی غند  
(۵) زایان از جهت ضربی نهر (فوچو) پیش شده بناه را مستر و سهارا تهدید  
می‌کرد، لوی غند (۶) زایان حرکت بسیار و اسعتی اجرای می‌کرد که چون  
این حرکات را به اعتبار اساس آن دقت کنیم، گول تول خند دوس بسبب  
نهدید شدن خط رجعت شان از طرف زایانها به ترک و تحمله کردن موضع  
خود مجبور شده بودند.

پس ازین بیک معلوم می‌شود که مؤثرترین قوتهای حرب، قوت سلاحی،  
بلکه قوت مانوره یعنی — حرکات قواعدیست.

حالا بقدری از احوال طویلی طرفین نیز بحث کردن لازم است:  
چنانچه در محاربه (کینجو) که ذکر آن در جلد (۳) این کتاب به تصویل

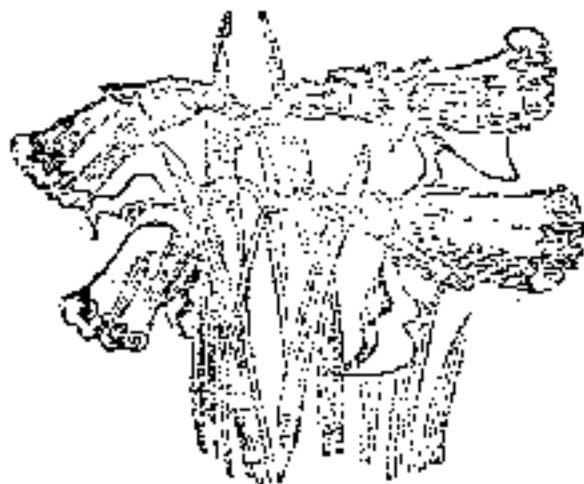
گذشته بود، و در محاربہ (یالو) نفوذ قوت طوپچی بطرف ژاپنها بود، درین محاربہ (وا فانقو) نیز نفوذ طوپچی را ژاپنها مالک بودند، (۱۹۸) طوپ ژاپن مقابله (۸۲) طوپ روس محاربہ بیکردند.

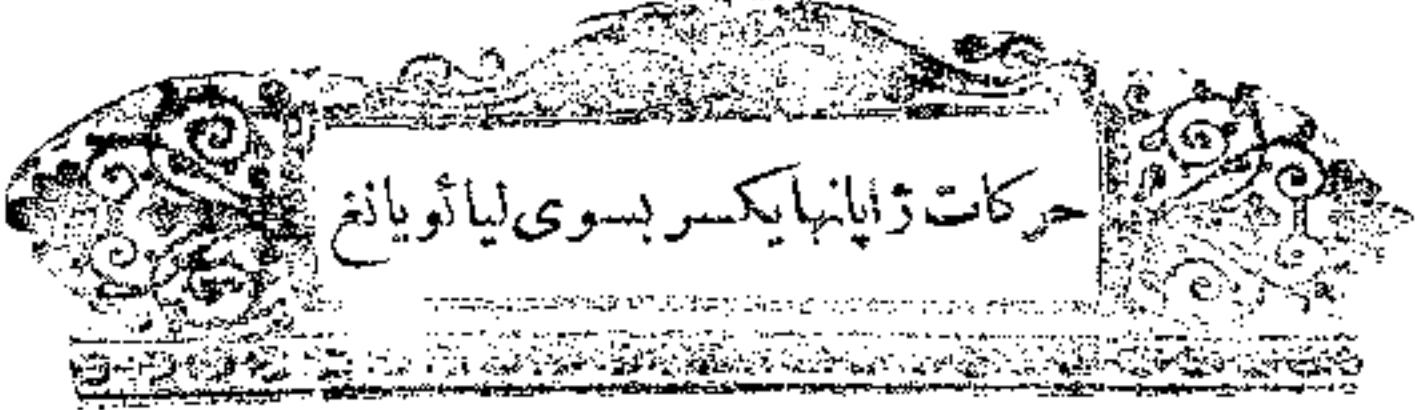
طوپ چیئی ژاپن همچنان آسوق واداره میشد، و باستفاده پیاده، کمالاً توحید حرکت بیکرد، و موضعهای بسیار مستوری انتخاب میکردند که به اینصورت تأثیرات شان حرف لظر از نفوذ که داشتند، به آینه بهای خیلی افزونی پیدا کرده بود، حال آنکه روسها یعنی آن ہیچچی ازین شرایط رعایت نمیکردند طوپچی روس نه همچنان آسوق واداره میشد، و نه با صورت سواره به اشتراک حرکت بیکرد، و از همه بدتر که قیمت راهیت (آتش غیر مصنوعی) را بین روسها فدر راهیت نمیدادند.

در اخصوص طوپ انتخاب موضعهای طوپخانه های روس جنرال (شتاکلبرغ) چنین میگوید:

« موضعهای مستور و غیر مصنوعی را برای طوپخانه ها، خود من بالذات انتخاب کرده به قوهای اندامی طوپچی خود اشان بیدارم، اما اکثر قوهای اندامی طوپ چیئی ما از اصول انداخت (آتش غیر مصنوعی) که (اندیزکت) میگویند اش انتخاب میکرند، برای قائم ساختمانهای اندام انداخت (اندیزکت) یعنی — انداخت از پشت ستون هایی که دیده نشود کوشش ورزیدم، و عهایفه افسران طوپچی با به این سؤله شایان مؤاخذه نبودند، زیرا طوپچیهای روس در وقت حضر اجرای انداخت (اندیزکت) رانیا موضعه بودند، مهندسها، و افسران استحکامهای مازشناختن قدر این نوع انداخت عاجز بودند، همه موضعهای طوپچی ما که در (کیفیتو، و ناشیپچاعو، و — چایچون،

و— لیا نویانغ ) بود : بر ذر وه های تپه و کوه های انشائده بودند «»  
 اینست که رو سها در خصوص مسئله آنداخت اندیر کت که در محارب ها همیست  
 فوق العاده مخصوصه دارند به این صورت جا هل بودند . ولی زایان ها که در هر چیز  
 مالک قوه اختراق و ایجاد بودند بی آنکه سلطنه نزدیک شوند دایم اموال های مسحور  
 انتخاب کرده از انجا بکمال موقیت آتش کرده اند .





## حرکات زاپانها یکسر بسوی لیائو یانغ

در نهایت ماه جون تول غند های زاپان که در مانچوری بزرگ قوماندانی بزرگ شال (اویاما) بودند بریک جبهه نیکه (۱۸۰) کیلومتر و سمعت و فرانخی داشت بوضعیتی که بقرار ذیل بیان دشود به آعرض و هجوم بر دشمن حاضر و مهیا بودند :

(۱) : تول غند اول — مرکب از لوی غند های (خاصه، و ۲، و ۱۲) در زیر قومانده جنرال (قو روکی) در (فتح هوانشان) بمقابل جنرال (کله ر) .

(۲) : تول غند چارم — مرکب از لوی غند های (۱۰، و لوی غند ۵) در زیر قومانده جنرال (توزو) در (سیویه ن) بمقابل جنرال (میچه نقو) \*

(۳) : تول غند دوم — مرکب از لوی غند های (۳، و ۷، و ۵) و ۶) در زیر قومانده جنرال (أوقو) (در سیو توچن) بمقابل جنرال (شنا کلبرغ) \*

این سه تول غند های مختلف که هتوز در مابین شان خوب فاصله نهاده جود بود بر سه راهیک یکسر از جنوب در میان (مانچوری) بسوی شمال پیرفت، و بهترین راهها بود، و جو دیده، و این راه هارا تعقیب کرده در (لیا یوانغ) باشد یکسر جمع می آمدند .

در (۱۶) جون تول غند وسطی زاپان یعنی تول غند (توزو) بر استقامت (حایچونغ) — داشتیجاعو) از (سیویه ن) حرکت کرده بود.

در (۲۵) چون (قدروکی) از به این حرکت اشتراک ورزیده . در نهایت چون زبانها بعد از بسیار محاربه هادوسته راه . و گذرگاه های بسیار مهمی را که در سلسله جبال پیش روی شان واقع بود ضبط و تفسیر کرده بودند . قول غند جنرال (اوقو) از همه قول غند های شمن نزدیکتر بود .

این قول غند در (۹) چولایی (قایچو) را استیلا نمود .

مقابل این سیلاپ خروشان زبان که از سمت جنوب می آمد در طرف شمال این قوهای روس موجود بود .

(۱) : قول قول غند نخستین سیبریا مرکب از لوی غند های (۹، ۹) در (ایستقو — داشیچاعو) .

(۲) : قول قول غند چارم سیبریا ، مرکب از لوی غند پیاده (۳) سیبریا و بعضی اقسام قول قول غند دوم (۲) در (داشیچاعو) .

(۳) : اقسام متباق قول قول غند دوم ، ویک غبرک غند قول قول غند (۱۰) در (سیموشون) مقابل جنرال (نوزو) .

از تبعیجه جدا شدن قول قول غند (شتابکلبرغ) و ضعیت مملکت سوقه الجیشیه که قول غند روس بدان دوچار آمده بود ، به اینصورت بی آنکه یک مصیبت بزرگی بوقوع آید تعدادی و اصلاح کرده شده بود .

سکونت و آرامی نیکه از (۹) چولایی به اینطرف در جهت زبانها حکمه فر مابود باشد کشف تم رضی نیکه از طرف روسه اجرای کردید خلی پذیر شد . زیرا جنرال (کلهه ر) بالوی غندهای (۳، و ۶) سیبریای شرقی و (۴) غند فرقه (۹) در (۱۷) چولائی با قوهای متعدد پیکسر بسوی (لیان شان) حرکت کرد . مقصد جنرال (کلهه ر) روسی این بود که قوت دشمن را به خوبی و درستی کشف نماید . اماوا اسفا که سوارهای روس به اینصورت بر

شکافتن خط امنیت ژاپنهای، و نظر انداختن به آنسوی خط و فرق و کاهیاب نیامده است.

جنرال (کاله ر) بسیب کوهستان بودن اراضی طوبیجی صحرا با خود شیاورده بود، بلکه طوبیجی جبل هم نداشت. لهذا به تحقیق پیوست که وجود بودن طوبیجی چقدر بات محدود و چه میشکیل میباشد. از بسیب پاش رفتاری جنرال (کاله ر) پیش از آنکه قوتهای مهم دشمن منتشر شود دوچار نوقف گردید. بعد از آنکه بقدر (۱۰۰۰) تقریباً بیانات بداد جنرال (کاله ر) بر جهت نمود، از نتیجه این مباربه بجز همان معلوماً تیکه در اول در خصوص قواعده بودن قوتهای دشمن داشتند. دیگر چیزرا بدی آموخته نتوانندند.

فردای آزروز جنرال (قوروکی) بحرکت تحریمه آغاز نمود. گویا جنرال (کاله ر) برای تشویق و تحریک تولید نخستین ژاپان بر تصریض و حمله آوری دیر وزان استکشاف را اجرا کرده بود.

جنرال (قوروکی) با قسم کافی خود بروجاء (لیتوانی - سایماجی) توجه کرده بود. ژاپانها همچو جمهوری کوکو (۱۸) جولاپی بریک غرب کاغندلوی غند (۹) روس اجرا نمودند. اگرچه در اول اصل عقیم بماند؛ لکن در روز دیگر چون جنرال (قوروکی) جناحهای روسها را نهادند نمود، روسها بسریع (لیتوانی) نه عقب کشیدن مجبور کشند.

در صحیه شهادت از تاریخ (۱۹) جولاپی تابه (۳۰) آن بازسکوت و آرامی حکم فرماید. درین اثنا دو تول غند دیگر ژاپان بحرکت آغاز نمادند.

جنرال (نوزو) در (۲۲) جولاپی بحرکت پیش و فشاری آغاز، و باز فشار بسیار و متعاقده، و احتیاطاً طکانه نمایه (سایماجی) نزدیک شد. بسیب کردن قوت خود بالکمال احتیاط و بصیرت بحرکت کردن مجبور بود.

تول غند (نوزو) در پیشگاه (سیموشون) که از طرف بیک، فرزه قوت ناک دشمن تحریکی شده بود، تابوقتیکه تول غند جنرال (اوقو) از زبهان مرابطی بر سر انتظار گشیده در پنجا لوي غند (۵) که تول غند (۲) منسوب بود به تول غند (نوزو) التحق نمود.

تول غند (اوقو) در روز (۲۳) جولایی از (قایچو) عزمت کرد و بود. روز دیگر در (داشیچاعو) با رسها مصادمه نمود. در پنجا طوپچی روس نخستین بار موافق احوال و قاعده، و بصورت متوجه آنها بغای وظیفه کرده اند. ژاپانها در اول مباربه بسکوفت و آهسته کی کار نمده اند. حتی بیک مباربه جدی و حقیقی پیاده نیز آغاز نکرده اند. اما پیش هجوم مقابله رسها را بر جناح راست زبانها بوقوع آمد باضابعات و تلافات عظیمه رد گردید.

در شب (۲۵) جولایی رسها و وضع خود شان را نزدیک سررسی (حایچو، قلع) عقب گشیده اند. ژانپانها چون باز بر هجوم آغاز کردهند وضع مذکور را از دشمن خالی یا فتحند. موقع (اپقو) را نیز درین اثنا رسها خالی کرده بودند.

رسها در تخلیه کردن این وضعها از نسبت چا بیک کردنده اکبر ادله خنثیت میگردند. تول غند (نوزو) از پشت آنها را احاطه و گرداند، و اخلاصی ایند و وضع برای ژانپانها برای خدمات نیز، خیلی خوب و مترقبه بیک است. کاهی بوجود آورد.

مخابره حرب جریده (بر لینز تا غبارات) غندمشر (که که) مباربه (داشیچاعو) را به این صورت تصویر کرده است:

— تصویرات غندمشر (که که) المانی در بازی مباربه (داشیچاعو) بیک  
«نهایت مباربه آغاز کرد! در صبح روز (۲۴) جولایی پیش از برآمدن

آن قتاب بایک سرورد بزرگی به سوی (اینقو) شتاب، وازانه‌ها بسرعت مکن به (داشیچاعو) رفته، هنوز در انسای راه بودم که از دور صد اهای طوب طنین آند از میشد، هنوز بعجل مقصود و اصل نشده بودم که لمعه‌های درخشیدن شوانپله‌ای ژاپان را در هوا دیدم.

«این شرانپله‌ها از طرف ژاپان‌ها بر جناح راست قول تول غند (۴) روس آمد اخته میشد، هزار افسوس که هنوز بوقوع حرب و اصل نشده بودم که خبر کدر آمیز و قوع نیافتن حرب قطعی را شفیدم، بگر در نظر، و پلان سرقومندان روس یعنی — جنرال (قورو پاتکن) اجرا کردن یک محاربه قطعی درین حوالی وجود نبود، بلکه تشهایکقدری تأخیر دادن تول غند جنرال (اوقو) مقصود بود، کویا جنرال (قورو پاتکن) اصل خسروه، بهلاکه شدیده را در (لیا ٹویانغ) بر ژاپان‌ها حواله میکند، و بعد از شکست دادن تول غند‌های ژاپان به حرکت تعریضی آغاز نهاده قطمه (کوریا) را استیلاه میکند.

«و اخلاص و قدریکه برآم بودم بسیاری از عزیز ایه‌های خسته خانه، وارا پدیم که میکرسو بسوی (داشیچاعو) روان بود، قصبه (داشیچاعو) نیاز احالا بخالی شدن آغاز شهاده بود، امسوزیک ورز بسیار خوش‌هوایی بود که از ایره‌های بازان‌های یک روز پیشتر هیچ اثری پدیدار نبود، ایرپاره‌های مظلوم بر ذر و های کوئه‌ها جمع آمده سهای سمت الرأس، بایک رنگ لا جوره‌ی نظر فریجی نشان مبداد، باد هیچ نمیوزید، و شعاعات شمس که پیشگه‌ای کوه‌های بی درخت انعکاس میگرد، خراحت هوارا خیلی تشدید میگرد.

«درین آن ساعت صدای آتش طوب رفته رفته کسب شدت میگرد و سحا بیاره‌های سفیدیک از داهه‌های شرانپل حاصل میشدافز و فی میگرفت، «اسپ خود را بیکدر خست آلو بسته پیاده بر ذر وه کوه بالا برآمد، بیکداهه

شراپل با پاک صفير مد هشی از سرم گذر نمود ، و چون یكچند قدم گذاشت  
یك کله دیگر یك چند قدم دورتر در پيش رویم گفت که ازین یك داشتم که  
بنطقه مملکه رسیده ام .

« آخر الامر به ذر و کوه واصل شدم ، و درین وقت منظرة میدان مجا  
هر ب بصورت بیار واسع وحیرت فزایی در پیش نظرم اکتشاف نمود . در  
طرف راست از دور بحر محیط مانندیت پامک بازیک و یعنی که از اتصال سه  
و ماه حاصل شده بود پدیدار بود . در طرف پیش رویم یک میدان سبز و خرمی که  
باده ها ، وصف بصف در حقه ابر بود تا دی هنمود ، در طرف چپ و پشت  
یک کوهی که بصورت نیم دایره بالوان مختلف بلند شده و فنه بود مو جود بود .  
« لکن این منظر لطیف و پرسکون محیط درین وقت باشکوه و لوله حرب  
وقتال پر شده بود . دو حالیکه من درینجا بخواهی پاک منظرة بالحتشامی  
متلذذ بودم یکقدرتی پیشتر از نوع بخی بشریک کنله خون آشام به محور فنا  
کردن همیدیگر کوشش میورزیدند .

« موضع مدافعت روس اساساً در مابین حاجه (تائچی) و خط شمندوفر  
بدرازی (۱۲) کیلو متره امتداد یافته بود . جناح راست موضع که بدشت  
منتهی شده بود از بحر بقدر (۱۴) کیلو متره دورتر واقع شده بود اینها ضعی  
پرای دو قول تول غند روس مخصوص بود که یکی قول تول تول غند (۱) و دیگری  
قول تول غند (۲) بود . در ما بین جبهه این دو قول تول غند کوه پاره  
متعنی التقریب بلند شده بود . این دو قول تول غند از (۴۸) کندک پیاده ،  
و (۱۲۳) طوب مركب بود که در زیر اداره مشترکه جنرال (صدر و پایان ) ،  
و جنرال (شتاکلبرغ) مودع شده بود .

« هنگامیکه من بعیدان معارض آمدم ، جنگی طویلی از ساعتها بگمازد هشت

دوام میورزید + در پیش روی من یک قسمی از طوپچی قول تول غند(۱) وجود بود ، متباقی طوپچی این قول تول غند برای احتیاط در عقب قول تول غند (۲) بود که این طوپچی احتیاط که عبارت از (۳) قطعه طوب بود بمحاربه هیچ اثری نورد زیده بود . حالا آنکه این یک خطای بزرگی شمرده میشود .

« درین بار طوبهای روس و وضعهای خود شاز اخیلی خوب استخاب کرده بود ، و بجان و طبیعت اراضی محیطه بصورت بسیار موافق سر و تنظیم گرده شده بود . محاربه طوپچی بی آنکه بیک نتیجه قطعی منجر بشود تمام روز دوام ورزید . بکچند طوبخانه روس در عین زمان وضعهای بسیار محکم پیاده زایان را کرچه بزرگ طوب گرفتند اما یک موقیت جدی حاصل گرده نتوانستند . عسکر استحکام روس در خصوص حفر و تأسیس استحکامات صخره ابر اصول و قواعدهای کما از بسیار سالها آنرا تک کرده این پیروی و تبعیت میکردند .

« در زیر حرارت شدیده آفتاب محاربه طوب تابستان (۴) دوام ور فرید . ولو لة تفنگکی اسلام فرقی نمیشد . درین وقت خیلی آتشنه شده بده فرو آمد ، در خانه منفردیک چیزی آمده آب خواستم . صاحب خانه را با جمله افراد عایله اش بکنندن یک مغازه طولانی در بغل کوه مشغول یافتم که کویا پرای خودشان از قاعده کله طوب یک سربتهای تدارک بیکرند .

« بعد از ساعت (۵) چنان معلوم شد که آتش طوب یکقدرتی سستی و آرامی پیدا کرد . درین محاربه صرفیات چه بخانه خیلی بسیار شده است از طرف روسها کم از کم (۳۵۰۰۰) سوراپل صرف شده است که در هر شرک پل چون (۳۰۰) کله حساب شود به این حساب بودشمن (۱۰۰) میلیون یعنی صد لک کله ریختانده اند . »

### حضری برای محاربه میدان در لیائویانغ

در (۳) ماه آگست تجمع تول غندهای (۱، و ۲، و ۳) ژاپن اکمال شده بود؛ این تول غند هادر جنوب (لیائویانغ) و در قسم علیای (نی بو چوانغ)، و (ها یجه نغ)؛ و (سیدا خو) از دره های (یانچه لینغ)؛ و (یوچو لینغ) گذر کرده در (پانسیقو) به نصف قطر (۰ تا ۵۰) کیلو متره، یک دایره واسع تشكیل میداد.

همه قوای عسکری روس که در (مانجوری) بود نیز در (لیائویانغ) و اطراف آن تجمع کرده بودند.

امروز فردای بوقوع آمدن یک محاربه بزرگ میدان راه رکس منتظر بود مع هذا مخا صمیم پیش از آنکه با هم بجنگند بقدره هفت، آراحتی گردند. این را نیدانیم وهم نخواهیم دانست که آیا ژاپنها اینچه تأخیر یکه در ظاهر حال برای منافع شان خیلی متفاوتند یا آنکه اینجا بجهه کوهه اسماه و شرایط تحول یزد دادند اما در نزد من سبب معقول آن همین بنتظر میاید که بارانهای سیلاه آسانی که از چند روز پاریده صحرا ای (لیائویانغ) را به یک دریای حقیقی کل تحول یابد این است لهذا انتظار خشک شدن آنرا کشیده باشند. یا آنکه جا خالی ضایعات خودشان را تقویه و پر کردن خواسته باشند!

تأخر مذکور از هر سببی که پیش آمده باشد نمیدانیم، اما تا اواسط ماه آگست مواضع متها به هر دو خصم اصلاح و چار تبدل و اصلاح نشده بود، لکن به عوض این عدم تبدل موجودی طرفین خیلی از خیلی افزونی گرفته بود، حتی قولها همیکه زیاده تر دو چار ضایعات شده بود سر از نوشکیل و ترتیب شده بود.

### تقویه تول غندهای روس و ژاپن

پیش ازین گفته شده بود که دو قول تول غنداور و پایی روس، یعنی — قول توله

غند (۱۰) و قول تول غند (۱۷) کاملاً بدار اخرب فرستاده شده بود . بهر یک ازین دو قول تول غندها چارده چارده غند ک طوب سریع آتش علاوه شده بود . غیر ازین یک لوی غند قازاق سیبیریا ، و یک لوی غند قازاق (اورا پسونرغ) ، و یک غربک غند سواری (قافقا سبا) ، و یک غربک غند سواری (اورال) برای تزیید قوه موجوده سواری تول غند (ما نچوری) ارسال گردید . بر سر این همه برای تشکیل دادن (۱۰) لوی غند پیاده دیگر از صنف احتیاطهای دوازه نیزکریه (کیه ف) و (موسکوا) و (قازان) نیز بکمال سرعت آشیت شده بود . (۵) غربک غند پیاده آن همان دم بحال سفر بر آورده شده روانه دار اخرب گردید . (۶) لوی غند ازین (۱۰) لوی غند مذکوره برای تشکیل قول تول غندهای (۵، ۶) سیبیریا شخصیص ، و (۶) لوی غند دیگر آن برای تشکیلات متمم حصر شده بود .

نهایت در روزهای آخر ماه جولائی قول تول غند تختیین اوروبا از (سن پترسبرغ) بدار اخرب برآمد بود . این قول تول غند نیز مانند قول تول غند (۱۰، ۱۷) با دو غند ک طوب سریع آتش مجهز شده بود .

قطعانیک به تشکیلات متمم عاید بودند با طوپهای (۹) سانتیمتره و (۸۶) میلیمتره بی محیطی یافته بودند . (۳) غند ک طوب پچئی جبل له موجود بود ، به (۸) غند ک ابلاغ کرد ، و آنها نیز از جنس سریع آتش اتحاب گردید . و غیر ازین (۳) غند ک طوب (هاوان) (۱۵) سانتیمتره ئی نیز بوجود آورده شد . و دودوکنده ک طوب ، و یک کنده ک تلگراف ، و یک تویی بالون نیز تشکیل داده شد .

در اثنای محاربه میدان (لیتویانغ) قول تول غند (۵) سیبیریا کاملاً به (موکدهن) واصل ، و قول تول غند تختیین اوروبا از رهای شمندوفر

در برآمدن بود .  
در پیش این قول قول تول غند، قول تول غند (۶) سیبریا که در ماه و اصل دارالحرب  
جیشه بود بحرکت میافتاد .

از کان حریمه ژاپن مانند هر وقت در پیمار نیز به پنهان کر فتن قوای  
تمدادیه که به تول غند های خط حربش فرستاده شده بود موفق آمده از  
مقدار حقیقی قوت خود بکسی سرنشته نداده است . اما باز هم حکم میشود که  
هر یک از قوایها خود را اسر از نواکان کرده باشد ، و بسیار غیرک غند های  
احتیاط خود را بقطعات نظامیه اتفاق داده بعیدان محاربه فرستاده باشد .

### وضعیت تول غندروس در (۲۳) آگست

قطعات روس که در (۲۳) آگست در جنوب (لیانویانگ) جمع شده بودند  
پقرار ذیل از (۶) قول تول غند مکمل عبارت بود :

اول — قول تول غند نخستین سیبریا جنرال (شناکلبرغ) : مرکب از لوی  
غند های (۱) و (۹) شکاری سیبریایی شرقی ، و کندک تبردار آن .

دوم — قول تول غند (۲) سیبریا جنرال (ساسولیچ) : مرکب از لوی غند  
های (۵) شکاری سیبریایی شرقی ، ولوی غند (۱) احتیاط سیبریا و کندک تبر  
دار (۲) سیبریایی شرقی .

سوم — قول تول غند (۳) سیبریا جنرال (ایوانوف) : مرکب از لوی غند  
های (۴، ۵ و ۶) شکاری سیبریایی شرقی ، و (۲) غند سواری مادرای بایقال .

چارم — قول تول غند (۴) سیبریا جنرال (زاروبایف) : مرکب از لوی  
غند های (۲ ، و ۳) احتیاط وردیف سیبریا ، و کندک تبردار (۴) سیبر  
یای شرقی .

پنجم — قول تول غند (۱۰) اوروبا جنرال (تلوجه وسکی) : مرکب

از لوی غندهای (۹ و ۳۱)، و کندک تبردار (۶) ۰

ششم — قول تول غنده (۱۷) اور ویا جنرال (بیلهه رلیخ)؛ مركب از لوی غندهای (۳۵) و کندک تبردار (۱۷)، و غیر لک غنده مستقل (۲) سواری ۰ وجود وسطی هر قول تخمیناً عبارت از (۲۵۰۰۰) نفر بود، چار قول تول غنده اور ویا چارده چارده غنده داشتند ۰

قطعات سواری مستقل از یقین قرار بود:

اول — لوی غنده قازاق سواری جنرال (سامسونوف)؛ مركب از (۴) غنده، و (۲) غنده دک ۰

دوم — لوی غنده قازاق ماورای (بايقال) جنرال (ردنه تقانف)؛ مركب از (۴) غنده، و (۲) غنده دک ۰

سوم — لوی غنده قازاق (اورا سودغ) جنرال (غره قو)؛ مركب از «۶» غنده، و «۲» غنده دک ۰

چارم — لک غنده ماورای بايقال جنرال «پیچه نقو» مركب از «۲» غنده، و «۱» غنده دک ۰

پنجم — لک غنده قازاق «قاوقاس» جنرال «پنس اوریه لیانی»؛ مركب از «۲» غنده ۰

ديگر قطعات سواری تیکه موجود نفری شان غیر معین و یام مشکوک بود و مستقل از بدنه بقول تول غنده هامس بوط بودند نیز بدینظر اراد است:

«۱» غنده قازاق اورال، و «۱» غنده درانخون، و «۱» غنده قازاق ماورای بايقال به قول تول غنده «۲» مرس بوط ۰

«۱» غنده قازاق او سوری به قول تول غنده خستین سپریا مرس بوط پنجم

## میخیقه ۹۵ وضعیت تول غندهای ژاپان در (۲۳) آگست جلد چهارم

غنده قازاق «آمور» بقول تول غند «۲۶» سیبریا ص بوط.

غیر از نهاین قطعات دیگر نیز بقوای حربی از وسیله‌التحاق کردن حاضر بود:

«۸» غندک طوب جبل.

«۲۶» غندک طوب «هاوان» ۱۵۵ سانتی‌متری.

(۳) تولی «میترالیوز» به تول غندهای ۱، ۲، ۳ و ۴ سیبریایی شرقی داده شده بود.

«۱» کندک بالون.

(۱) کندک تلگراف.

(۱) کندک پلساز سیبریایی شرقی.

واحاصل در وقت حاضر نی محارب عمیدان (لیاؤیانغ) غیر از قطعات فنبه و افرا دیگه بخند مات خصوصیه مأمور بودند بمجموع افراد عسکریه تفنگ دار روس اینقدر بود:

(۱۷۲) کندک + یعنی - (۱۳۰،۰۰۰) تفنگ.

(۱۴۷) طرب سواری یعنی - (۱۴۰۰) شمشیر.

(۵۲۰) قطمه طوب.

(۲۴) میترالیوز. — یعنی تفنگ ماشیندار.

غیر از نهاین تقریباً (۳۰،۰۰۰) عسکر و (۹۶) طوب در (موکدهن) بطريق احتیاط موجود بود.

(و وضعیت تول غندهای ژاپان در (۲۳) آگست)

قوای حربیه ژاپان که در زیر اداره مارشال (اویاما) داده شده بود در (۲۳) آگست برای محاربه (لیاؤیانغ) بقرار ذیل ازین قطعات مرکب، و به این وضعیت افتاده بود:

اول — تول غند نخستین جنرال ( قوروکی ) مركب از لوی غندهای ( ۱۲، ۲۳، و خاصه ) . در مووضع ( یافیقو ) در ساحل چپ نهر ( لانه ) .  
دوم — لوی غند ( ۲ ) جنرال ( نوزو ) مركب از لوی غند ( ۲ ) پیاده ، و غیر ک غند ( ۱ ) سواری مستقل ، و غیر ک غند ( ۱ ) طوپچی مستقل در مووضع وادئی « سیدا حو » .

سوم — تول غند « ۲ » جنرال « او قو » مركب از لوی غندهای « ۳، ۵ و ۶ » ، و يك غیر ک غند مستقل سواری ، و يك غیر ک غند مستقل طوپچی . در طرفهای « هایچه نغ » .

بغیر از بن برای هر تول غند يك چند غیر ک غند احتیاط نیز موجود بود . ولی چون زاپا نهاد رباب افشا شدن قوت موجوده خودشان احتیاط تمام بکار برده اند از کم و گف حقیقی . قدار حقیقی قوای موجوده شان چنانچه شاید و باید معلومات کافیه موجود بود و چون از روی مقدار نفری تولی های شان که هر تولی از ه ۴۵۰ « نفر عبارت است حساب نمائیم قوه همراهی که لوی های نظامی شان بوجود آورده به این صورت تخمین می شود :

« ۱۲۰،۰۰۰ » تفنگ .

« ۵۰۰ » کریچ .

« ۶۰۰،۵۵۰ » طوب .

پس چون برینقدر قوت يك چند غیر ک غند احتیاط نیز را به زائیم صرف نظر از تغییر عظیمی که روسها در سواری دارند در صنوف دیگر موجودی طرفین مساوی و یکسان بنتظر می باشد .

### ( تنظیمات دفاعیه موضع ( لیاٹویانغ )

شهر « لیاٹو یانغ » در ساحل چپ نهر « تایچو حو » و درجهت شرق رام

آهن «مانچوری» واقع، و «۷۰،۰۰۰» نفوس دارد. این شهر بایکدیوار چین محاط میباشد. در اطراف شهر بیک دشت بسیار واسع و بادهای قریبی های تو انگر معمور است. در جهت شرق و جنوب این فراخنا کوه های آخرین سلسله جبال «مانچوری» نام میگند که نهر های «نامو» و «شاخو» از آن پر امده بکسر وادی های مجرای های تابعه خود را آب یاری میگند. کوه های مذکور در ماین «۲۰۰۰۰ تا ۳۰۰۰۰» متره بلندی دارد.

جریان این نهر «شاخو» آنقدر حائز اهمیت نیست. معماقیه نهر مذکور خطوط مدافعت بسیار خوبی تشكیل می‌دهد. فراخندی نهر «تاچجو»، در قر دیکلی «لبانویانغ» از صدمتره افز و تقریباً است. اما نهر در انجا مجر اهای متعددی تشكیل می‌دهد. هر نقطه این نهر که موسم باوان نباشد قابل مسورد است. مع هذا بسبی که در هر ثانیه  $33$  متره سرعت جریان دارد یک ساعت بسیار مهمی شمرده می‌شود. در موسم بازانها نهر مذکور فیضانها و سیلانهای شدیدی بو جود می‌آورد. تنها از یک پل گذشت. می‌شود که آینه‌هم پل ریلست که  $16$  متره دو ازی دارد.

دشت «لیا نویانغ» با پسی طرق اتصالیه قطع شده است که خود گذربن آنها  
خطه «ماندارین» و راه شمشندی فر «پور آر تور»، و راه «فتح هوالشان» است.  
قسم اعظم این دشت با کشتزار هاوده ها و قریه های آباد مستور است.

روزهای سه خط مدافعه در پی همدیگر تأسیس داده بودند: اول: خط مدافعه پیش ۵ برجیه (آتش‌تیین)، (قوفه نچو)، (انپیش) واقع شده است. دوم: خط مقاومت اصلی که برسملله کوههای شهابی مستقیم بود. سوم: خط موضع رجعت که در دا خل دشت (لیا نویانخ) از شهر (۳) کیلومتر دورتر واقع است.

وضع خط مدافعت پیش بیشتر از (۶۰) کیلومتر و سعیت را مالک است که این وسعت بیشتر از آنست که روسها آنرا بصورت مؤثری دفاع نتوانند. در پیش روی این قطعات بعضی مقر زده های مخاطب به تاس کردن باشد من مأمور بودند.

خط مقاومت اصلی از (مايه طون) نام دارد واقع (ساقو طون) یک قوس دایره بزرگی تشکیل میداد. این خط برچار منطقه جدا شده هر یک ازان برای جدا جدا قول تول غند به تخصیص شده بود:

منطقه اول: از (مايه طون) تابه (شائسی یاپو) معتقد بود که به تختیں قول تول غند سپری یاداده شده بود.

منطقه دوم: از (شائسی یاپو) تابه (ماندیافان) معتقد بود که به قول تول غند (۳۳) سپری یاداده شده بود.

منطقه سوم: از (ماندیافان) تابه (سی یاپو) معتقد بود که به قول تول غند (۲۴) سپرده شده بود.

منطقه چارم: از (سی یاپو) تابه (تا یچو حمو) معتقد بود که به قول تول غند (۱۷) تخصیص شده بود.

قول تول غند های (۲۰ و ۲۶) که برای اختیاط مقرر شده بودند در پشت جناح راست گذاشته شده بود. سرقو ماندانی جنرال (قور و پاتکین) تنها با یک غبر لش غند قول تول غند سپری یای (۵) در پشت جناح چپ در ساحل راست نهر (تا یچو) مانده بود.

صنف سواری پهلو هارا محا فظا و ترسید میکردند. منطقه تختیں بر یک جبهه (۶) کیلومتره بی مؤسس بود که مهمترین همه منطقه ها بود. زیرا ضیاع آن منطقه شهر (لیا ثویانغ) و پهلوی راست قول غند را باز میداشت.

منطقه مذکوره از طرف راست بر کوه منفرد (شوشان) که (۲۴۰) متره ارتفاع داشت استناد کرد بود، براین کوه از جهت جنوب بالا برآمدن غیر ممکن می شود، و باستثنی حکامهای بسیاری مستور بود. سراز پیه (شوشان) خط مدافعه از یک سلسه کج و بمحی متشکل بود. این کج و بمحی ها از طرف (لیاولویانغ) دامنه های سیخت و سرتیز، واژ طرف شجوم، کمل یک شیوه کی؛ اما حاوی بود. بناءً علیه این موضع رای مدافعه خیلی صالح می شود، لکن در جهت چپ این موضع یک نقطه ضعیفی وجود دارد.

بر نتیم این سلسه یک کمی پیشتر از پاشته ها، سپرهای تقویه دار مخصوصی برای پیاده و طوفانی انشاده بود. این سپرهای پاشیکه ها و دامها، و کرگچاه ها، و نقیبها و دیگر وسایط مدافعت فرعیه حفظه و محافظه شده بود. اما با وجود اینهم بسی خطاهای سرزده بود. مشاهدمهترین است حکامها بر جاهنیکه خود آن محل در حد ذات خود مستحکم بود تا سیس یافته بود. نائیک سپرهای استحکما مهارا با چنین یعنی (حیم) نیوشا شده بودند که ازین سبب از بسیار دور رانگ آنها معلوم بود. غالباً قدرمه که دامهای سیمی را در مقابله اندداخت دشمن سر و محافظه می کرد خیلی میل داشت که برای دشمن یک میج امام عدی تشکیل میداد. را بعاید ان اندداخت در بعضی نقطه های درجه لازمی از پاک و صاف نشده بود.

منطقه دوم که نیزار (۶) کیلو متره عبارت بود یک زمین کوهستانی بود. ولی باز هم بسبب میانی که دامنه های آن داشت غندک ها یکیکال سرعت ازان گذشتند میتوانند.

منطقه سوم بر (۸) کیلو متره یک جبهه محدود شده بود که آنهم عیناً خواص طبیعیه منطقه دوم را حافظ بود. و هم جاده بزرگی که از (لیاولویانغ)

به (فتح هوانشان) میرفت ازین منطقه بیگذشت. این منطقه های دوم و سوم نیز مانند منطقه نخستین با استحکامهای متعدد صحرا حکیم و تقویه شده بود. منطقه چهارم بقایها در ساحل راست نهر (تاچوحو) واقع بوده اینهم بر (۸) کیلومتره یک جبهه مؤسس بود.

(۳) کیلومتره: ور تراز شهر رجعتگاه تأسیس یافته بود که این رجعتگاه از (۱۶) استحکامیک با مواد صنعتی باشد یک مرتبه و مقطع دار به اصول نیم دایمه تقویه و محفظه شده بود متشکل بود.

این عملیات مهمه از ششماه به استغرف در آن کوشش پیش در اول امر باعده و کاریگران چندی اجرا نیکرد، و چون ژپاها زد یکشنبه عمله مذکوره را تبدیل داده بجا ای آن غند های کندن کار فنی اقامه کرد. عسکر پیاره بعملیات مذکوره در اثنای محاربه اشتراک نموده بودند.

در پیشگاه رجعتگاه، روشهای قریه های (سی پالی چوانغ)، (پادیا قانچو)، (تا گایا چو)، (قی به او چو) را بحال تداهنی وضع کرده بودند. فاصله های مابین این فریه ها افزای استحکامهای خفیف صحرا تقویه نموده بودند که این جمع استحکامات یکنه عنی از خط مدافعته متوسطه شمرده میشد.

در سر نهر (تاچوحو) (۷) پل عسکری در اثنای محاربه انشا کرده شد. پل شعبند و فریرای صور قطعات نخصیص کرد.

این موضع روس به اتفاق از هیئت عمومیه آن خیلی قوی نماید یک موضع بود. اما با وجود اینهم از بغلها بسیار لت حرکات دوری بران اجرا کردن ممکن بود. چنول (قورو یا تکین) در (لیائویانغ) به اینچنین اظهار مقاومت جدی و شدید محض بنا بر او امر شدیده که از (پترس بورغ) گرفته بود مجبور شده بود. و گر به فکر و تصور خود او از اجرای مقاومت در (لیائویانغ) بر جمیت بسوی

(موکدهن) زیاده تر پیاله بود. بنابرین جنرال مذکور در مابین این محاربه میدان در (لیائویانغ) و مدافعت تا خیریه که خود او تصویر کرده بود متوجه مانده در تردد بود که چه کند.

### - { محاربه میدان } -

هیئت عمومیه و قایعیکه بنام (محاربه میدان لیائویانغ) که در آن یافته از (۲۴) آکست تابه (۳) ستمبر عبارت از (۱۰) روز است که این ده روزه و قوای اسasاً بر «خی» دور تقویق میشود:

(۱) — از «۲۴ — تابه — ۲۹» آکست که ز آپانها خط حرب پیش زوراً خبط و استیلاً کرده اند.

(۲) — از (۳۰ — تابه — ۳۱) آکست هجوم بر موضع اصلی.

«۳» — از «۱ — تابه — ۳» ستمبر هجوم بغلکی تول غند نخستین ز آپان. وهجوم بر استحکام سرپال.

«۴» — در جمع رو سها.

### - خبط و استیلای خط پیش -

#### (دور اول)

در روز «۲۴» آکست تول غند مانچوری روس بفاصله «۲۰ کیلومتره از همدیگر متفرق بر دو پارچه منقسم بود.

اول — قول تول غند های «۱، ۲، ۳، ۴، ۵» سیبری بود که در زیر امر و قوای اندۀ خود جنرال (قوروپاتکن) بود، و در جنوب، در دو طرف شمندو فراز «آنشانتیین» تابه «چیلن چو» امتداد یافته بود.

دوم — در شرق از «تونسی پو» تابه «قو فینچو» امتداد یافته سرکب

از قول تول غند «۳۴» سپهیا، و قول تول غند «۱۰۴» اور و پا بود که در ذیر قوماندۀ جنرال «پیلر لینگ» داده شده بود.

قسم اعظم سواری فاز آق در ذیر اداره جنرال «صادسون توف» بغل چپ تول غند راست و حمایه میکرد، لوی غند فاز آق «ردنه نقامف» بغل راست تول غند راست و حمایه میکرد، بر غربک غند جنرال «ویچه نقو» و خطیفه مهمۀ از تپاط داون دو پارچه تول غند احتمالات کرده بود.

دولوی غند قول تول غند «۱۷» در عقب قول تول غند های «۳۰» به طریق احتیاط گذاشته شده بود.

### ( حرکت پیشوای تول غند نخستین )

در ۲۵ین روز مارد شال «اویاما» اصر ثور پسر اعطای کرد: تول غند نخستین ذاپرا جنرال «قرد وکی» بر سه قول پیش برا آمد.

قول اول — فرقۀ «۱۲» بود که در طرف راست میبود، و بر یک غربک غند احتیاط مستند شده و بر لوی غند «۷» قول تول غند «۱۰» روس برای آمد، بعد از سه روز محاربہ های شدید خود نویز آن روسها را به ماحمل چپ اندر «تاشهو» طرد و دفع کردند.

درین محاربہ های سه روزه چنان حرکات دلیرانه قهر ما نانه که داشتند زبانها شود بوقوع آمدند، ولی هزار افسوس که در باب این محاربہ ها تفصیلات کماله بدمست نیامده است.

این محاربہ های سه روزه از «۲۴» آگوست تا به «۲۶» ماه مذکور عبارت از هجدهای متعددی بود که از طرف تول غند نخستین ژاپن بر قول تول غند «۱۰» روس بوقوع آمدند. زبانها در شب ساعت «۸»، و صبح ساعت «۱» و «۲» به هجدهم بقی هم اجرآ کردند، این هجدها حقیقتاً خوبی شدید و

خو نریز اند بود . قول تول غند «۱۰۰» روس بعد از آنکه از وقت «۳۶۷» ساعت بی آنکه چیزی بخورند، و چیزی بنوشند، و یا یکچشم خواب بگیرند لاینقطع بمحابه دوام کردند . تا آنکه سراسر بیتاب و طاقه نباشد، و اضمیک آنرا در اینجا میگردند بد شعن برداشتن و بفرار غودن مجبور شدند .

قول دوم — لوی غند «۳۸۰» تول غندخندانیں را این بود که از مرکز برقرار او اهای قول تول غند «۳۷۹» روس هجوم برده آهارا طرد و دفع غود .

قول سوم — لوی غند «۳۸۱» خاصه هزار ایوان بود که از «له رواحه» پیش میشده، و به بسیار مشکلات به « طولانی غو » و اصل شده قرار او اهای پیش روس را نجا طرد و دفع کرده یاکسر بسوی « قول غدمچه » پاشی رفت .

در «۳۶۷» آنکه این هر دو لوی غند یاکجا شده برجیه « قول غدمچه » — تاده نچو » برقول تول غند « ۳۶۸ » روس هجوم کردند . اما روسها بسیار که برای طوپهای خودشان وضع بسیار خوبی انتخاب کرده بودند لوی غند همین مذکور کاری از پاشی برده توانستند . درین مجاہده غند ایک های روز روس هر طوب میصد . لگه حصرف کرده بودند که از آن روحه صندوقهای جیه خانه خود را در اخالی کرده اند . حقی بصندوقهای دیگر جیه خانه ها نیز دست لاف کرده بخانی کردن اغاز نهادند . با وجود اینهمه اسر افات جیه خانه باز هم اگر همان فت غند « ۳۶۹ » پیاده قول تول غند « ۳۷۰ » نمیبود احتیال که را ایمانها بر شکست دادن قول تول غند « ۳۷۱ » روس ، موفق می آمدند .

در روز « ۳۷۲ » روسها به جو مهای مقابله شدند کی که اجر اکردند همه سعیدهای را ایمانها بی تبعیجه کذا شنیدند . ولی در شب « ۳۷۳ » باز را ایمانها کوشش های دلبرانه خارق الماده نشان داده بنابر امر قومندان بزرگ روحه قول تول غند های (۳۷۴ و ۳۷۵) روس بوضع اصلی رجهت کردند .

### —) حرکت پیش روی تول غند (۴) ژاپان —

لوی غند (۵) تول غند (۶) ژاپان که در وزیر اداره چنرال (نوزو) بود با تول غند (۷) ارتیاط حاصل کرده با هجومهای لوی غند (خاصه) که بر تول غند (۸) روس اجرامی یافت اشتراک ورزیده بعده از آنکه قول تول غند های روس را از پیش روی خود دفع کردند، تول غند (۹) از آنها جدا شده یکسر بصوی شهاب غربی بر وادی علیای (شاحو) به پیش و فتن آغاز نمودند.

مقصد ازین حرکت تول غند (۱۰) دور خوردن از پیش تول غند روس بود که روسها را به حرکت احاطه نهادند.

### (حرکت پیش روی تول غند (۲) ژاپان)

درین اثنا تول غند (۱۱) ژاپان که در وزیر اداره چنرال (او قو) بود بر حرکت پیشرفتاری خود در دو طرف خط شمتد و فردوام ورزیده قرار اولهای پیش قول تول غند (۱۲) سیمیر بار ادفع کرده به اجرای یک حرکت دور خوردن از طرف پشت، آنها را مخلالی کردن موقع (آفتابیین) مجبور کرده قول تول غند روس را بوضع اصلی برگردانیدند.

این رجعت در اصل از تبعیجه مغلوبیت قول تول غند (۱۰) روس و حرکات و جمعت کردن قول تول غند (۱۳) شان نشست کرده بود.

خلاصه کلام در وقت شام (۱۴) آنکه خط مدافعت پیش کامل بدمدار ژاپنها درآمد. حرکات عقب گیری ژاپنها محاربه های شدید و بسیار ددمدار و انتبه نخشد که در اثنای این محاربه های ددمدار و سهای راه ضایعات عظیمه دوچار آمده حتی یک چند طوب شان که در آنها بندمانده بود به تراک کردن آن مجبور گردیدند.